

П Р И Б А В Л Е Н І Я

КЪ ВОЛОГОДСКИМЪ

ЕПАРХІАЛЬНЫМЪ ВЪДОМОСТЯМЪ

(ГОДЪ СОРОКЪ ПЕРВЫЙ).

Декабря 15.

№ 24.

1904 года.

Изъ дневника Вологодскаго епархіального миссіонера за
1903 годъ.

(Продолженіе).

Послѣ посѣщенія донскаго инока

Къ раскольникамъ Вологодской епархіи нерѣдко пріѣзжаютъ гости—вожаки современнаго раскола, проживая у болѣе вліятельныхъ и богатыхъ одновѣрцевъ или короткое время, или иногда болѣе или менѣе продолжительное. Трудно разузнать каждый разъ цѣль посѣщенія тою или другою раскольническою знаменитостью глухихъ уголковъ епархіи; но безъ всякихъ сомнѣній можно сказать, что большею частью визиты ихъ дѣлаются въ видахъ поддержанія стойкости своихъ братьевъ, особенно въ случаяхъ колебанія въ вѣрованіяхъ лицъ, имѣющихъ значеніе въ мірѣ раскола. Съ этою цѣлью минувшей зимой пріѣзжалъ во Флоровщину—гнѣздо раскола въ Грязов. уѣздѣ одинъ изъ видныхъ начетчиковъ и руководителей филипповщины, инокъ съ Дону—Варсонофій. Мнѣ приходилось слышать рассказы отъ раскольническихъ иноковъ объ этомъ Варсонофій; въ нихъ онъ представляется строгимъ подвижникомъ, многоученымъ, рѣчь котораго имѣетъ особенную внутреннюю силу. „Вотъ бы тебѣ съ нимъ поговорить“, заключали отзывъ о Варсонофій его почитательницы. Инокъ издалика пріѣзжалъ между прочимъ для убѣжденія нѣкагого раскольника Матѳея Никифорова, богача, весьма вліятельнаго человѣка, который, по его мнѣнію, „сбился съ пути“, сталъ посѣщать, хотя и изрѣдка, православный храмъ. Потерять такую овцу было для раскольниковъ очень тяжело. За нимъ могли уйти въ Церковь и другія. Варсонофій останавливался въ дер. Курочкинѣ, въ моленной у Керсиловыхъ. Онъ жилъ менѣе сутокъ. О пребываніи его знали только раскольники, хранившіе строго свою тайну. Важный посѣтитель долго и усерд-

по наставлялъ братію въ вѣрѣ, возводя на Грекороссійскую церковь обвиненіе въ различныхъ ересяхъ. Въ рукахъ у него были книги. Цѣль поѣздки Варсонофіемъ была достигнута, онъ поселилъ вновь въ малодушномъ крестьянинѣ Матѳеѣ Никифоровѣ сомнѣнія въ истинности Церкви; посѣщенія послѣднимъ прав. храма прекратились.

Сравнительно поздно пришлось намъ узнать о визитѣ ко Флоровскимъ филиппанамъ донского инока. Великимъ постомъ устроено было въ дер. Курочвинѣ нѣсколько миссіонерскихъ бесѣдъ. Въ нихъ принималъ участіе Матѳеѣ Никифоровъ. Матѳеѣ явился съ азбукой единовѣрческаго изданія. Первый вопросъ онъ поставилъ такой, какой ранѣ невозможенъ былъ въ его устахъ. „Вотъ азбука единовѣрческая; почитайте эти молитвы и ваши, сколько между ними разницы; у вашей церкви два закона, пройдетъ время, она заведетъ кромѣ ихъ еще другіе“.—Одна у насъ православныхъ вѣра съ единовѣрцами, одинъ законъ, одни таинства, отвѣчали мы. Тебя смущаютъ молитвы, разнообразіе ихъ. Вотъ книги: Филарета Потребникъ, Іоасафа, Іосифа. Предъ глазами собесѣдника нами были раскрыты подлинныя, старинныя книги. Обратимся къ разсмотрѣнію чина первой тайны св. крещенія. Читать Евангеліе во время совершенія этого таинства вѣдь составляетъ большую важность?—спросили мы.—„Да“.—А вотъ у Іосифа въ Потребникѣ полагается при крещеніи читать его, а у патр. Филарета—нѣтъ. Важное разнообразіе; а между тѣмъ Филаретъ и Іосифъ имѣли одинъ законъ, одну вѣру. Такъ? „Да, они были благочестивые, у нихъ была одна вѣра“.

Далѣе. Въ Іоасафовскомъ Потребникѣ одного изданія полагается читать три молитвы бабѣ, приѣмшей отроча, а въ изданіи другого года того же Патріарха—двѣ. Или еще важная особенность. Въ Филаретовскомъ Потребникѣ помѣщался отдѣльный чинъ погребенія священническаго, а въ Іоасафовскомъ повелѣвается одинаково отпѣвать, что священниковъ, что мірянъ; причемъ о поповскомъ погребеніи сказано, что оно „учинено отъ еретика Еремѣя, пона болгарскаго, а въ греческихъ переводахъ его нѣтъ“. А тропарь св. Пасхи какъ разнообразно напечатанъ въ древнихъ книгахъ: то Христосъ воскресъ изъ мертвыхъ, смертію смерть поправъ и сущимъ во гробѣхъ животъ даровавъ; то—смертію на смерть наступи и сущимъ во гробѣхъ животъ дарова, то смертію на смерть наступи и гробнымъ животъ дарова. Значитъ, до патр. Никона у нашихъ предковъ, которыхъ вы называете православными и считаете благочестивыми, въ церквахъ происходило тоже, что бываетъ теперь въ храмахъ православныхъ и еди-

новѣрческихъ. Такъ, въ патриаршество, напр., Иосафа въ одномъ храмѣ совершалось богослуженіе по книгамъ патр. Иосифа, въ другомъ Иосафа, въ третьемъ—Филарета и все различно; слышались неодинаковыя молитвы, совершались разные обряды; но вѣра оставалась одна православная, проповѣданная Христомъ и Апостолами. Это разнообразіе, какое мы видимъ въ храмахъ православныхъ и единовѣрческихъ, было и при патр. Никонѣ. Онъ, заботясь объ исправленіи книгъ, не противящимся церковной власти разрѣшилъ употребленіе старыхъ обрядовъ и книгъ. „Обои бо добры и старыя и новыя, говорилъ онъ Григорію Неропову, и тотъ, дѣйствительно, даже въ Успенскомъ соборѣ двоялъ аллилуію.

„Мы не можемъ считать вашей церкви за истинную, потому что вы за одно съ латынниками“, вдругъ метнулъ собесѣдникъ на другой предметъ, вѣроятно вспомя слова Варсонофія. „Вы принимаете крещеніе латынъ, значитъ и ихъ ереси“. Собесѣдникъ при этомъ читалъ изъ соборнаго изложенія нѣсколько выдержекъ о латинскихъ ересьяхъ и нѣсколько разъ повторилъ, что патр. Филаретъ велѣлъ перекрещивать латынъ. Говорить о соединеніи православной церкви съ Римомъ можно было бы въ томъ случаѣ, если бы она дѣйствительно переняла его неправое ученіе и главное—объ исхожденіи св. Духа и отъ Сына,—если бы она принимала въ свое лоно латынъ безъ совершенія надъ ними чинопріема. Но русская церковь помазываетъ обращающихся латынъ св. муромъ, этимъ она ясно показываетъ, что о соединеніи ея съ Римомъ не можетъ быть и рѣчи. Что патр. Филаретъ принималъ латынъ черезъ перекрещиваніе, а наша Церковь шпѣтъ черезъ миропомазаніе, удивительнаго тутъ ничего нѣтъ. Въ древности одни и тѣже еретики принимались разными чинами.

„Да, фотиніане, по опредѣленію 2 Всел. собора“, замѣтилъ кто-то изъ слушателей, кажется, раскольникъ, „должны быть принимаемы вторымъ чиномъ, а толкователь правилъ Аристинъ говорить, что они спасительнаго крещенія требуютъ“. Василиій Великій, дополнили мы, говорить въ 1 правилѣ, что еретики принимаются въ церковь по обычаю каждой страны. Совершать надъ обращающимися въ лоно церкви латынскими таинство миропомазанія подаетъ примѣръ Маркъ Ефесскій, великій ревнитель православія, прославившійся, какъ таковой, во время Флорентійской уніи. „Да кто такой этотъ Маркъ Ефесскій? Въ статьѣ объ уніи поминаются защитники православія, въ числѣ ихъ нѣтъ Марка“, сказалъ кто-то изъ раскольниковъ. Стали читать книгу о Вѣрѣ. Оказалось, что

тамъ Маркъ Ефесскій называется святымъ, блаженнымъ. Правило Марка Ефесскаго было прочитано по Выпискамъ Оверского.

— Итакъ, если до патр. Никова православные пастыри дѣлали хорошо, принимая латинъ черезъ миропомазаніе, и нынѣшняя церковь поступаетъ правильно, допуская тоже самое.

— „Соединеніе ваше съ Римомъ видно изъ того, что вы подобно имъ увижаете св. Духа, не исповѣдуете его истиннымъ въ 8 членѣ Символа вѣры“. говорили старообрядцы. — Братья-старообрядцы! Потому что, вы, читая 8 членъ Символа вѣры, не называете Духа Святаго Богомъ, никто не скажетъ, что вы не считаете его Богомъ, почему же вы дѣлаете подобный выводъ о насъ? Далѣе, если нашу Грекороссійскую церковь вы вините въ латинской ереси за то, что въ ней 8 членъ Символа вѣры читается безъ слова „истиннаго“, то придется на этомъ основаніи осуждать въ той же ереси прежнихъ патріарховъ, въ книгахъ которыхъ мы встрѣчаемъ чтеніе 8 члена безъ слова „истиннаго“ (Бол. Катих. 113 л. Кир. 554 и проч.). Однако патріарховъ, не смотря на это, вы поставляете въ ряду православныхъ святителей; почему же гнушаетесь церкви православной и ея пастырей?

— „Вы соединились со всѣми—татарами и жидами“, говорили раскольники, „Арсеній Сухановъ, вздвигшій по порученію патр. Іосифа на востокъ, много насмотрѣлся разныхъ безобразій,—тамъ всѣ за одно ѣдятъ и пьютъ.

— Яденіе съ невѣрными и еретиками, отвѣчали мы, не запрещено безусловно; напротивъ, тѣмъ, которые чрезъ общеніе въ трапезѣ могутъ расположить къ себѣ неправовѣрныхъ и привлечь ихъ къ истинной вѣрѣ, естественно вкушать пищу съ еретиками. Страшно заразиться ихъ ложнымъ ученіемъ, но внушить имъ истинное великое благо. Ап. Павелъ пишетъ: аще кто отъ невѣрныхъ призоветъ вы и хотите идти, все предлагаемое ядите, ничтоже сумнящися за совѣсть. „Невѣрные, когда призываютъ на яденіе, не возражаются съ вами ясти“ (Панд. 15 сл. 185 л.). „Немощные не ядятъ съ невѣрными, а сильные о Господѣ, если будутъ призываемы отъ невѣрныхъ, да идутъ во славу Божию“ (Такт. 50 сл. 183 об. 184).

— „Вы соединились съ еретиками“, продолжали раскольники, „нѣтъ у васъ ни священниковъ, ни тайвъ, а то что называете тайнами—не тайвы“.—У еретиковъ дѣйствительно нѣтъ тайвъ, но мы не еретики, былъ нашъ отвѣтъ. Если даже на минуту предположимъ, что мы подобны римля-

намъ, и тогда, если вы истинно вѣрующіе, вамъ надо, удаляясь отъ ереси, находится подъ руководствомъ православныхъ пастырей и принимать отъ нихъ благодатныя дарованія св. Духа, по Христову установленію и обѣщанію, данному св. апостолами: се Азъ съ вами есмь во вся дни до скончанія вѣка.

Курочкинскимъ раскольникамъ стало извѣстно мнѣніе начетчиковъ о неисполняемости обѣтованій Божіихъ и свидѣтельства, приводимыя ими, въ защиту своего мнѣнія. Пришлось рассмотреть нѣсколько указаній на якобы нарушение обѣтованій о Соломоновомъ храмѣ, празднованіи субботняго дня, а также выдержки изъ книги Никона Черногорца. „Мы можемъ надѣяться на спасеніе, на прощеніе грѣховъ“, говорилъ въ заключеніе Матѳей Никифоровъ, „потому что старикамъ, хотя они и міряне, можно разрѣшать и связывать грѣхи. Въ Прологѣ за 15 окт. прямо сказано: развѣ вы не знаете, что апостолы получили власть вязать и рѣшить грѣхи, а послѣ нихъ ихъ ученики. Господь далъ апостоламъ право разрѣшенія грѣховъ до дня пятидесятницы, когда они были еще простецы; значить и теперь разрѣшать грѣхи могутъ простецы-наставники“.—Въ прологѣ за 15 окт. разсказывается объ одномъ инокѣ, который впалъ въ грѣхъ непослушанія, былъ запрещенъ отцомъ и удаленъ отъ него. Когда непослушный инокъ проходилъ черезъ Александрію, управитель города сталъ склонять его къ идолопоклонству, но инокъ былъ твердъ въ своей вѣрѣ и былъ замученъ, причемъ тѣло его было брошено псамъ. Христіане съ честію убрали тѣло инока, какъ мученика за вѣру, и поставили его въ храмѣ въ ракъ. Когда совершалась Божественная литургія и возглашались слова: елицы оглашеніи изыдате, гробъ мученика невидимою силою восхичался съ мѣста—изъ храма вонъ и оставался тамъ до окопчанія литургіи. Благочестивому вельможѣ открыто было ангеломъ, что сей инокъ запрещенъ былъ отцомъ и это запрещеніе тяготѣетъ надъ нимъ до селъ: не получили ли апостолы власть вязать и рѣшить человѣческіе грѣхи, а по нихъ паки ихъ ученики. Поствникъ отецъ былъ приглашенъ ко гробу инока, стяжавшаго мученичскій вѣнецъ, „той простыню“ совершилъ надъ нимъ и гробъ съ тѣломъ инока уже не сталъ уноситься невидимою силою изъ храма во время литургіи вѣрныхъ. Такой случай разсказывается въ Прологѣ. Прежде всего, никакъ нельзя назвать св. апостоловъ до дня пятидесятницы простецами, потому что, по словамъ Златоуста, „въ нихъ заключалась вся совокупность дарованій“; потомъ когда послѣ Своего воскресенія Господь

говорилъ имъ: прїимите Духъ Святъ, имъ же отпустите грѣхи, отпустятся имъ, имъ же держите, держатся, Онъ, по толкованію блаж. Теофилакта, только уготовалъ ихъ достойными къ прїятію Духа Святаго, и никоткуда не видно, чтобы св. апостолы до дня пятидесятницы разрѣшали и связывали человѣческіе грѣхи; посему, по ученію блаж. Теофилакта и вообще всей всел. церкви, власть разрѣшать человѣческіе грѣхи принадлежитъ преемникамъ апостольскимъ — освященнымъ лицамъ, принявшимъ подобно апостоламъ благодатные дары Св. Духа во время рукоположенія. Если обратиться къ разсказу Пролога, то изъ него нельзя сдѣлать рѣшительнаго и прямого заключенія, что запрещеніе, которое препятствуетъ даже тѣлу мученика за вѣру стоять въ храмъ въ моментъ совершенія литургіи вѣрныхъ, сдѣлалъ простой инокъ; онъ называется отцомъ (духовнымъ), каковымъ естественно быть освященному иноку. Въ правилахъ апостольскихъ (39), соборныхъ (Каре. 43), въ ученіи св. отцовъ разрѣшителями грѣховъ считаются намѣстники апостоловъ — епископы, а черезъ нихъ священники, но „обаче не суть освященніи иноцы дерзающіи разрѣшать грѣхи да знаютъ, яко не по правиломъ сіе творять и ни во чтоже есть“ (Номок.). Но пусть въ разсказанномъ въ Прологѣ за 15 октября случаѣ запретившій отецъ — неосвященный монахъ, случаи смотрительные въ обдержность не прїемлются и ими нельзя руководствоваться. Бывало, что въ некоторые люди получали царство Небесное безъ крещенія водою, но старообрядцы не говорятъ, что и всѣмъ можно спастись безъ крещенія; такъ и тутъ, если бы запрещеніе сдѣлано было даже простымъ инокомъ, не слѣдуетъ отсюда общее заключеніе, что міряне на равнѣ съ епископами и іереями имѣютъ власть вязать и рѣшить человѣческіе грѣхи.

Довольно много новаго усвоили курочкинскіе раскольники чзъ бесѣды инока Варсонофія. Они укрѣпились въ принадлежности расколу, узнавъ отъ него повидимому основательные нападки на церковь и оправданія безпоповщины.

О Т Ц Е Т Ъ

о состояніи Вологодскаго Епархіальнаго женскаго училища въ учебно-воспитательномъ отношеніи за 1903—1904 учебный годъ.

(Окончаніе).

Е. По окончаніи экзаменовъ, произведенныхъ въ маѣ и іюнѣ мѣсяцахъ, оказались слѣдующіе результаты: всѣ 45 воспитанницъ VI-го класса кончили курсъ съ аттестатами, одна изъ нихъ экзаменовалась послѣ лѣтнихъ каникулъ по болѣзни, съ званіемъ домашнихъ учительницъ, въ награду отъ Совѣта училища получили по книгѣ „Новый Завѣтъ“ и по экземпляру программы церковно-приходскихъ школъ. Изъ 47 воспитанницъ V-го класса 45 переведены въ VI-й классъ, въ томъ числѣ двѣ безъ экзаменовъ по болѣзни, въ виду очень хорошихъ успѣховъ и отличнаго поведенія, примѣнительно къ опредѣленію Святѣйшаго Синода отъ 21 февраля—3 марта 1895 г. за № 469, одной назначена переэкзаменовка по географіи и одна оставлена въ томъ же классѣ по болѣзни. Изъ 49 воспитанницъ IV-го класса 46 удостоены перевода въ V классъ, двумъ назначены переэкзаменовки по русскому языку и одной— по русскому языку и ариѳметикѣ. Изъ 50 воспитанницъ III-го класса 49 удостоены перевода въ IV классъ и одной назначена переэкзаменовка по ариѳметикѣ, изъ 50 воспитанницъ II-го класса 46 удостоены перевода въ III-й классъ, двѣ изъ нихъ безъ экзаменовъ по болѣзни, въ виду весьма хорошихъ успѣховъ и отличнаго поведенія, одна принята вновь по экзамену, четыремъ назначены переэкзаменовки, двумъ— по ариѳметикѣ, одной— по ариѳметикѣ и географіи и одной— по русскому языку. Изъ 51 ученицы I-го штатнаго класса 47 переведены во II-й классъ, въ томъ числѣ двѣ безъ экзаменовъ по болѣзни, въ виду хорошихъ успѣховъ и отличнаго поведенія, двумъ назначены переэкзаменовки по русскому языку и ариѳметикѣ и двѣ оставлены въ томъ же классѣ, одна по болѣзни, а другая по малоуспѣшности. Изъ 50 ученицъ I-го параллельнаго класса 44 переведены во II-й классъ, одна изъ нихъ безъ экзаменовъ по болѣзни, въ виду хорошихъ успѣховъ и отличнаго поведенія, тремъ назначены переэкзаменовки, одной— по ариѳметикѣ, одной— по русскому языку и одной— по русскому языку и Закону Божію, двѣ оставлены на повторительный курсъ— по малоуспѣшности и одна по прошенію отца уво-

лена изъ училища. Послѣ лѣтнихъ каникулъ изъ 14 ученицъ, коимъ были назначены переэкзаменовки, 12 удостоены перевода въ слѣдующіе классы, а двѣ оставлены на повторительный курсъ, одна—во II-мъ классѣ, и другая—въ I-мъ. Такимъ образомъ къ началу 1904—1905 учебнаго года въ VI-мъ классѣ состоитъ 46 воспитанницъ, въ V классѣ 50, въ IV-мъ—50, въ III-мъ—50, во II-мъ классѣ I-мъ отдѣленіи 49, одна изъ нихъ принята вновь, во II-мъ классѣ 2 отдѣленіи 48 и въ I-мъ классѣ 56, изъ нихъ вновь принято 51 ученица.

Ж. Успѣхи воспитанницъ за отчетный годъ по всеѣмъ предметамъ были вполне удовлетворительны. Изъ общаго числа обучавшихся въ училищѣ сравнительно очень небольшой процентъ оказался неуспѣшныхъ. Свои ученическія обязанности воспитанницы исполняли добросовѣстно; большую часть случаевъ малоуспѣшности должно отнести къ малоспособности ихъ, а не къ нерадѣнію и лѣности. Слѣдующая таблица представляетъ данныя для заключенія о степени успѣховъ воспитанницъ, оказанныхъ въ теченіе года и на годичныхъ экзаменахъ по классамъ и предметамъ.

Воспитанницы въ общемъ и среднемъ выводѣ получили баллъ.	VI классъ.	V классъ.	IV классъ.	III классъ.	II классъ.	I кл. I отдѣленіе.	I кл. II отдѣленіе.
По Закону Божію.	4.45	4.22	4.44	4.09	4.37	4.08	3.72
„ русскому языку съ церковно-славянскимъ и словесности - -	4.37	3.95	3.66	3.95	4.22	3.66	3.52
По арием. и геометріи	3.98	3.83	3.86	3.59	3.66	3.54	3.32
„ граждан. исторіи	3.98	3.99	3.78	—	—	—	—
„ географіи -	3.57	3.73	3.79	3.73	3.74	—	—
„ физикѣ - -	3.8	3.80	—	—	—	—	—
„ педагогикѣ -	4.47	4.15	—	—	—	—	—
„ церковному пѣнію	3.7	3.74	3.77	3.96	3.76	3.69	3.47
„ чистописанію -	—	—	4.57	4.36	4.13	4.04	4.

3. За поведеніемъ воспитанницъ имѣла наблюденіе сама начальница непосредственно и чрезъ воспитательницъ. Въ поведеніи своемъ воспитанницы въ отчетномъ году оказались вполне благонравными. Случаи нарушенія училищной дисциплины и установленнаго порядка были сравнительно рѣдки и маловажны. Дальше

обыкновенныхъ шалостей, происходившихъ отъ живости дѣтскаго характера, проступки воспитанницъ не простирались, ученицы держали себя скромно и благопристойно. Изъ всего наличнаго состава воспитанницъ за отчетный годъ по поведенію всѣ онѣ отмѣчены балломъ 5. Христіанскія обязанности исполнялись учащимися неуклонно и съ должнымъ вниманіемъ и усердіемъ. Ежедневно воспитанницы совершали утреннюю и вечернюю молитвы. Въ учебное время всѣ ученицы училища, какъ живущія въ общежитіи, такъ и приходящія, въ силу указа Святѣйшаго Синода отъ 13 сентября 1889 г. № 9, обязательно являлись на общую утреннюю молитву, которая совершалась предъ началомъ уроковъ и состояла въ чтеніи очередною воспитанницею утреннихъ молитвъ и дневнаго Евангелія (а въ Великій постъ дневныхъ паремій) и въ пѣніи всѣми воспитанницами нѣкоторыхъ церковныхъ пѣснопѣній, примѣнительно дню и времени церковнаго года. Во всѣ воскресные, праздничные и высокаторжественные дни богослуженіе въ училищной церкви совершалось инспекторомъ классовъ въ присутствіи воспитанницъ училища. Чтеніе и пѣніе во время богослуженія исполнялось всегда самими воспитанницами, при чемъ къ исполненію очереднаго чтенія были привлекаемы воспитанницы съ перваго класса, очередныя чтенія прослушивались инспекторомъ классовъ или воспитательницами. Воспитанницы пѣвчія съ большимъ стараніемъ и охотно разучивали всѣ необходимыя для богослуженія пѣснопѣнія. Всѣ ученицы говѣли, исповѣдались и приобщались св. таинъ два раза въ годъ, въ постъ предъ Рождествомъ Христовымъ (18—21 ноября) и въ постъ Св. Четырдесятницы на первой седмицѣ, воспитанницы, оставшіяся на пасхальныя каникулы въ училищѣ; говѣли и на страстной седмицѣ. Въ теченіе всего великаго поста по средамъ и пятницамъ для воспитанницъ была совершаема литургія Преждеосвященныхъ Даровъ въ училищной церкви, при чемъ на такіе дни росписаніе уроковъ, какъ уже сказано, нѣсколько измѣнялось. Для пріученія воспитанницъ къ хозяйственнымъ занятіямъ практиковался порядокъ дежурства ученицъ VI и V классовъ на кухнѣ и въ столовой; ими записывалось количество принимаемыхъ изъ кладовой и употребляемыхъ въ дѣло съѣстныхъ припасовъ, принималось посильное участіе въ приготовленіи кушаній; всѣ воспитанницы слѣдили за своими постелями и вещами. При училищѣ имѣется садъ, гдѣ ученицы лѣтомъ занимаются приготовленіемъ уроковъ и играютъ подъ над-

зоромъ воспитательницъ; зимою для нихъ въ саду была устроена ледяная гора и катокъ.

И. Въ минувшемъ учебномъ году всѣхъ случаевъ заболѣваній по вѣдомости училищнаго врача значится 87, изъ нихъ малокровіемъ—2, воспаленіемъ легкихъ—1, бронхитомъ—4, жабою—15, порокомъ сердца—1, катарромъ кишекъ—3, гриппомъ—6, болотною лихорадкою—1, корью 11, краснухою—16, золотухою—2, скарлатиною—1, свинкою—2, ревматизмомъ—1, воспаленіемъ подкожной клѣтчатки—3, костоѣдою—2, ожогомъ—1, ранюю—1, воспаленіемъ вѣкъ—1, и чесоткою—12. Въ случаѣ опасныхъ заболѣваній больныя воспитанницы немедленно отправляемы были въ Губернскую земскую больницу, а нѣкоторыхъ больныхъ, по совѣту врача, училищное начальство освобождало отъ занятій и увольняло на родину для поправленія здоровья. Воспитанница 1-го класса 1 отдѣленія Марія Рукіна отъ воспаленія легкихъ скончалась въ губернской больницѣ 23 марта 1904 года.

І. Такъ какъ никакихъ особенныхъ обстоятельствъ, которыя могли бы препятствовать успѣшному веденію учебнаго дѣла въ училищѣ не было, то и перемѣнъ никакихъ не послѣдовало: учебно-воспитательное дѣло шло все въ томъ же порядкѣ, какъ и въ прошедшій годъ. Педагогическій Совѣтъ училища съ особенною тщательностію разсматривалъ представляемыя начальницею училища и инспекторомъ классовъ четвертныя вѣдомости о поведеніи и успѣхахъ воспитанницъ, входилъ въ обсужденіе причинъ малоуспѣшности нѣкоторыхъ ученицъ и выработывалъ мѣры къ подъему успѣховъ учащихся, а Его Преосвященство таковыхъ ученицъ поручалъ особенному вниманію г.г. преподавателей и классныхъ надзирательницъ. Уроки воспитанницами и преподавателями пропускались только по случаю болѣзни или по особенно уважительнымъ причинамъ. Всѣхъ пропущенныхъ преподавателями уроковъ въ продолженіи года было 188, изъ нихъ:

Имена и фамиліи преподавателей.	Число недѣльных уроковъ.	Число опущенныхъ уроковъ.
Законоучителемъ-священникъ Н. Пономаревскимъ Преподавателемъ словесности и русскаго языка	21	34
Н. Селунскимъ - - - - -	10	25
Преподавателемъ русскаго языка А. Городецкимъ	4	17

Преподавателемъ русскаго языка К. Богословскимъ	8	3
Преподавателемъ ариѳметики, геометріи и физики В. Шалауровымъ - - - - -	10	22
Учительницею ариѳметики Л. Рейпольскою -	19	3
Преподавателемъ географіи К. Заболотскимъ -	10	10
Учителемъ географіи священникомъ А. Соколовымъ	2	13
Преподавателемъ гражданской исторіи В. Лебедевымъ - - - - -	9	3
Учителемъ церковнаго пѣнія В. Демидовымъ	14	36
Учительницею чистописанія Ев. Немировою -	14	18
Учительницею рукодѣлія Ек. Немировою -	7	4

На урокахъ оказавшихся свободными и за отсутствіемъ преподавателей, воспитанницы, подъ руководствомъ своихъ воспитательницъ, занимались или повтореніемъ даннаго урока, или диктовкою, или же рукодѣльемъ, съ чтеніемъ при этомъ какой либо книги по назначенію начальницы или инспектора классовъ, если самимъ преподавателемъ не было дано работы.

IV. Библиотека и физическій кабинетъ.

Въ минувшемъ учебномъ году для фундаментальной и ученической библиотеки приобретено 443 книги. Изъ періодическихъ изданій выписывались: Церковныя вѣдомости, Церковно-приходская школа, Воскр. день, Душен. чтеніе, Русскій палом., Родникъ съ листкомъ воспитаніе и обученіе, Народное образованіе, Дѣтскій отдыхъ, Нива съ приложениями; Волог. Епарх. Вѣдом. высылались бесплатно. Для физическаго кабинета въ теченіи отчетнаго года не было сдѣлано новыхъ приобретеній въ видахъ скопленія суммъ для выписки болѣе цѣнныхъ физическихъ приборовъ. Стоимость всего кабинета опредѣляется суммою приблизительно 1100 руб.

V. Средства училища.

Всего на приходъ, считая съ 1 сентября 1903 года по 1 сентября 1904 года поступило отъ прошедшаго года билетами 8250 руб., наличными 31,213 руб. 19 коп. Въ расходъ за то же время значится наличными 28,174 руб. 93 коп.

VI. Дополнительные свѣдѣнія.

Въ отчетномъ году училище по прежнему пользовалось отеческимъ вниманіемъ и руководствомъ Архипастыря, Пресвященнѣйшаго Алексія, Епископа Вологодскаго и Тотемскаго, Его

Преосвященство, не ограничиваясь наблюденіемъ за жизнью училища по журнальнымъ донесеніямъ Свѣта, въ теченіе года нѣсколько разъ посѣтилъ училище, вникая во всѣ его нужды и непосредственно слѣдилъ за учебно-воспитательною и экономическою его частями. Для болѣе точнаго ознакомленія съ учебною частію Его Преосвященство посѣщалъ училище во время годичныхъ экзаменовъ. Въ училищномъ храмѣ Владыка нѣсколько разъ совершалъ Божественную литургію, чрезъ что доставлялъ христіанскую радость учащимъ и учащимся; въ день храмоваго праздника 21 ноября самъ Архипастыръ приобщилъ всѣхъ воспитанницъ св. таинъ; при каждомъ служеніи Владыка обращался къ учащимся съ глубоко-прочувствованнымъ отеческимъ наставленіемъ.

Забывая о доставленіи учащимся всего необходимаго и полезнаго, Архипастыръ старался доставить имъ и пріятное. Такъ, 2 января, съ разрѣшенія Его Преосвященства, для воспитанницъ былъ устроенъ литературно-вокальный вечеръ, дѣятельными участницами котораго были сами воспитанницы. Программа вечера, одобренная предварительно Его Преосвященствомъ, какъ въ литературномъ, такъ и вокальномъ отдѣлахъ, вполнѣ соотвѣтствовала своему назначенію. Самый вечеръ, состоявшійся въ присутствіи Его Преосвященства и почетныхъ лицъ изъ городского духовенства, носилъ чисто семейный характеръ. По окончаніи литературно-вокальнаго отдѣла, гостямъ былъ предложенъ чай, а дѣтямъ, кромѣ того, розданы были конфеты. Воспитанницы были полными хозяйками, онѣ сами и угощали, и занимали своихъ гостей. По силѣ и разнообразію совершенно новыхъ впечатлѣній вечеръ этотъ долго помнился учащимися.

Къ сожалѣнію, день выпускнаго акта за отчетный годъ, по случаю отъѣзда въ С.-Петербургъ Преосвященнѣйшаго Алексія, для присутствованія въ Святѣйшемъ Синодѣ, не отличался тою торжественностью, какъ за всѣ минувшіе годы. Но въ знаменательный день 10 іюня Владыка не забылъ своихъ питомицъ; онѣ чрезъ г-жу начальницу училища удостоились получить телеграмму отъ Его Преосвященства съ призваніемъ благословенія Божія на нихъ и на всѣхъ потрудившихся въ дѣлѣ ихъ воспитанія и обученія съ отеческимъ пожеланіемъ первымъ всякаго благополучія предъ вступленіемъ въ самостоятельную трудовую жизнь.

По окончаніи акта окончившія курсъ, съ благословенія Архипастыря, въ сопровожденіи начальницы, инспектора классовъ, двухъ преподавателей и воспитательницы совершили паломниче-

ство на пароходѣ въ Тотемскій Спасо-Суморинъ монастырь, отстоящій отъ г. Вологды въ 200 верстахъ. Въ день прїѣзда инспекторомъ классовъ былъ совершенъ молебенъ Преподобному Ѳеодосію, а на другой день Божественную литургію совершалъ о. Архимандритъ въ сослуженіи о. инспектора классовъ и казначея монастыря; молебенъ и литургію пѣли сами окончившія курсъ воспитанницы. Осмотрѣвъ достопримѣчательности монастыря, паломники ходили въ г. Тотьму, были въ соборѣ, Успенской церкви и въ духовномъ училищѣ. Всѣмъ паломникамъ гостепрїимный о. Архимандритъ Аѳанасій предложилъ въ своихъ покояхъ трапезу, а на дорогу каждую благословилъ и одарилъ образками Преподобнаго Ѳеодосія.

Совѣтъ училища съ чувствомъ глубокой благодарности отмѣчаетъ пожертвованія въ училище и училищный храмъ. Благодаритель, пожелавшій остаться неизвѣстнымъ, устроилъ въ училищной больницѣ ванну, употребивъ изъ своихъ средствъ до 250 руб. Въ училищный храмъ поступили пожертвованія: а) отъ церковнаго старосты купца И. Д. Свѣшникаго напрестольное Св. Евангеліе въ серебро-позлащенномъ окладѣ, цѣною въ 225 руб., бронзовое позлащенное паникадило, цѣною 400 р. и два малые подсвѣчника, цѣною 36 руб. и б) отъ воспитанницъ VI-го класса, вынѣ кончившихъ курсъ, голубая шелковая пелена на Св. престолъ, украшенная блестками, шитая самими воспитанницами.

Съ 1897 года при училищѣ существуетъ „общество вспоможенія нуждающимся воспитанницамъ Вологодскаго Епархіальнаго женскаго училища“, утвержденное Товарищемъ Министра Внутреннихъ Дѣлъ. Общество состоитъ подъ покровительствомъ Его Преосвященства, Преосвященнѣйшаго Алексія, Епископа Вологодскаго и Тотемскаго. Къ 1 сентября 1904 года капиталъ Общества состоялъ изъ 4,712 руб. 78 коп., въ томъ числѣ билетами 4400 руб. За седьмой годъ своего существованія Правленіе Общества израсходовало на нужды учащихся 435 руб. 71 коп.

Краткія свѣдѣнія о женской одноклассной церковно-приходской школѣ, состоящей при Вологодскомъ Епархіальномъ женскомъ училищѣ.

Одноклассная женская церковно-приходская образцовая школа при Епархіальномъ женскомъ училищѣ открыта въ 1893 г. Законоучителемъ школы съ 30 августа 1903 г. состоитъ свя-

ценникъ градской Покрово-Козлоиской церкви, студентъ семинаріи, Александръ Голубевъ; должность учительницы съ сентября 1893 г. занимаетъ Лидія Бѣлякина, кончившая курсъ въ Епархіальномъ училищѣ; церковному пѣнію обучаетъ съ октября 1896 г. священникъ Успенскаго женскаго монастыря, кончившій курсъ семинаріи Алексѣй Углецкій; завѣдующимъ школою съ 30 августа 1903 г. состоитъ преподаватель дидактики, кандидатъ богословія Иванъ Лебедевъ.

Въ теченіе года въ школѣ обучалось 65 дѣвочекъ. Всѣ учащіяся православнаго вѣроисповѣданія, по происхожденію, преимущественно, дѣти мѣщанъ и крестьянъ, проживающихъ въ г. Вологдѣ. Всѣ ученицы раздѣлялись на три отдѣленія: младшее, среднее и старшее. Въ младшемъ отдѣленіи обучалось 26 ученицъ, въ среднемъ—27 и въ старшемъ—12. Ежедневно въ школѣ было 5 уроковъ, которые начинались съ 8¹/₂ часовъ утра и продолжались до 2 часовъ дня. Учебныя занятія начались съ 26 августа и продолжались до 12 мая 1904 г. Испытательною коммисією всѣ 12 ученицъ старшаго отдѣленія были признаны достойными получить свидѣтельства объ успѣшномъ окончаніи курса одноклассной церковно-приходской школы.

Въ отчетномъ году, по примѣру прежнихъ лѣтъ, воспитанницы VI-го класса имѣли самое близкое и непосредственное отношеніе къ занятіямъ въ школѣ: онѣ разъ въ недѣлю цѣлымъ классомъ присутствовали на практическихъ занятіяхъ въ школѣ, которыя велись подъ руководствомъ преподавателя дидактики самими воспитанницами по очереди. Очередныя воспитанницы, обязанныя вести урокъ, предварительно составляли конспекты, которые просматривались и дополнялись. Кромѣ того, ежедневно, по указанной очереди, по одной воспитанницѣ V и VI-го классовъ присутствовали на всѣхъ урокахъ въ школѣ, помогая учительницѣ школы и присматриваясь къ веденію ею школьнаго дѣла.

На содержаніе образцовой школы ассигнуется 500 руб. въ годъ изъ суммъ Святѣйшаго Синода.

Изъ 481 воспитанницы, окончившихъ полный курсъ Епархіальнаго училища со времени основанія его, въ августѣ мѣсяцѣ 1904 г. учительскія должности занимали 250. Учительницами въ церковныхъ школахъ изъ нихъ состояло 183, въ земскихъ 67; шесть бывшихъ воспитанницъ Епархіальнаго училища занимаютъ должности воспитательницъ въ означенномъ же училищѣ и одна учительница руководѣнія.

Преподобный Арсеній Комельскій и основанный имъ монастырь въ Вологодской епархіи. (По поводу обращенія мужскаго Арсеніево-Комельскаго монастыря въ женскій общежительный монастырь).

По указу св. Синода отъ 18 ноября 1904 за № 11707 Арсеніевъ Комельскій третъеклассный мужскій необщежительный монастырь обращенъ въ женскій общежительный монастырь съ такимъ числомъ инокинь, какое обитель въ состояніи будетъ содержать на свои средства. Преобразованный монастырь основанъ преподобнымъ Арсеніемъ Комельскимъ, Вологодскимъ чудотворцемъ.

Преподобный Арсеній родился въ Москвѣ, въ послѣдней половинѣ XV в. и происходилъ изъ боярскаго рода Сахарусовыхъ. Его чистое сердце издѣтства стремилось къ одному только Богу, поэтому онъ оставилъ родительскій домъ, шумную столицу и всѣ прелести міра и ушелъ въ обитель препод. Сергія Радонежскаго. Здѣсь у раки Радонежскаго чудотворца онъ принялъ постриженіе въ иночество, спустя около 100 лѣтъ послѣ его блаженной кончины. Въ Сергіевой обители молодой инокъ Арсеній всего себя предалъ иноческимъ трудамъ, изнуряя свое тѣло и укрѣпляя свою душу молитвою, постомъ, непрестаннымъ трудомъ, чтеніемъ душеполезныхъ книгъ и переписываніемъ ихъ. Инокъ Арсеній своимъ послушаніемъ снискалъ себѣ общую любовь среди насельниковъ Троицкой обители, поэтому въ 1526 году братіей единогласно онъ былъ избранъ въ игумены славной Сергіевой обители. Начальственное служеніе не вознаградило смиренномудраго старца, онъ и въ санѣ игумена жилъ какъ рабъ Божій, все время проводилъ въ трудахъ, служилъ другимъ, носилъ разодранную и многшвенную одежду. Сердце игумена Арсенія стремилось къ удивенію, поэтому онъ, слѣдя своему внутреннему влеченію, не смотря на просьбы и слезы братіи, оставилъ любимую имъ Сергіеву обитель и удалился въ невѣдомыя ему сѣверныя дебри для пустыннаго и безмолвнаго житія. Руководимый Промысломъ Божиимъ, ища совершеннаго уединенія, преп. Арсеній достигаетъ страны Вологодской и останавливается въ необъятномъ Комельскомъ лѣсу, который издавна для любителей безмолвія казался какою-то обѣтованною землею. Сначала онъ поселился на рѣкѣ Масляяѣ, притокѣ р. Вологды, гдѣ незадолго передъ тѣмъ явилась чудотворная икона Божіей Матери Одигитріи. Здѣсь онъ поставилъ себѣ малую келью, на этомъ мѣстѣ впослѣдствіи была основана Арсеніево-Маслянская обитель. Отсюда преп. Арсеній пошелъ на

нынѣшнее мѣсто Арсеніево-Комельскаго монастыря, въ такъ называемый Олоновъ конецъ Комельскаго лѣса, гдѣ сливаются рѣчки Лежа и Кохтышъ. Мѣсто это и нынѣ окружено болотами и трясинами, а въ то время тамъ была глушь и непроходимый лѣсъ. Около 1530 г. преподобный здѣсь построилъ себѣ келью и началъ подвизаться въ ней въ постѣ и молитвѣ. Сосѣдніе жители, боясь, чтобы пришлецъ не устроилъ на этомъ мѣстѣ обители и не овладѣлъ окрестными землями, стали причинять ему обиды. Тогда преп. Арсеній оставляетъ свою Комельскую пустыню и идетъ за 30 в. отъ нея въ дикій Шилегодскій лѣсъ на рѣчку Шингоръ. Недолго старецъ подвизался въ безмолвіи и уединеніи, скоро стали приходять къ нему для духовныхъ бесѣдъ иноки и міряне, а нѣкоторые изъ нихъ и оставались вмѣстѣ съ нимъ. Здѣсь онъ устраиваетъ часовню для общей молитвы и пустыню, извѣстную впоследствии подъ именемъ Александро-Коровиной, что нынѣ приходская Троицкая Пустынская церковь, Тотемскаго уѣзда. Семь лѣтъ подвизался преп. Арсеній въ Шилегодскомъ лѣсу. Когда Казанскіе татары вторглись въ Вологодскіе предѣлы, многіе, чтобы спастись отъ нихъ, бѣжали въ Шилегодскій лѣсъ. Безмолвіе преподобнаго было нарушено. Тогда славный инокъ снова идетъ въ Комельскій лѣсъ на прежнее мѣсто, а Шилегодскую пустыню поручаетъ одному своему ученику. Среди Комельскаго лѣса преподобный Арсеній постепенно готовится землю для будущей обители, подчиняя себѣ дикую природу и лѣсныхъ звѣрей. Когда около св. Арсенія собралось нѣсколько человѣкъ братьевъ, онъ, испросивъ жалованную грамоту у Великаго Князя Іоанна Васильевича Грознаго въ 1539 г., съ благословенія Вологодскаго и Пермскаго Епископа Алексія (1525—1542 г.), строитъ церковь во имя Положенія честныя ризы Божіей Матери во Влахернѣ (2 іюля). Преп. Арсеній „чудно“ украсилъ свою церковь св. иконами и всякою утварью. Черезъ нѣсколько лѣтъ старецъ Арсеній по особенной своей любви къ преп. Сергію Радонежскому, въ обители котораго онъ провелъ немало времени и былъ тамъ игуменомъ, и желая имѣть его духовнымъ покровителемъ новооснованной своей обители, положилъ основаніе трапезной церкви въ честь преп. Сергія Радонежскаго. Устраивая Комельскую обитель, св. Арсеній перѣдко посѣщалъ и Шилегодскую пустыню. Переходя изъ одной пустыни въ другую, онъ часто бесѣдовалъ на пути съ поселянами и его отеческія бесѣды имѣли сильное вліяніе на слушателей. Ипог-

да учительный старецъ. входилъ въ дома поселянъ и наставлялъ ихъ жить по заповѣдямъ Божиимъ и уставамъ церковнымъ. Онъ убѣждалъ строго соблюдать праздники и воскресные дни, посвящать ихъ на молитву въ храмѣ и дома, заниматься чтеніемъ душеспасительныхъ книгъ и воздерживаться въ эти дни отъ обычной работы. Сама по себѣ высокая жизнь угодника Божіа Арсенія имѣла нравственное вліяніе на окружавшихъ его. Господь Богъ еще при жизни удостоилъ его дара чудесъ и прозорливости. Знающіе его все болѣе и болѣе проникались почитаніемъ и любовью къ сему чудному старцу. Послѣ 45 лѣтъ непрестанныхъ иноческихъ подвиговъ преподобный отказался отъ управленія обителю, затворился въ кельѣ и началъ готовиться къ смерти. Незадолго до своей блаженной кончины умирающій праведникъ преподдалъ собравшейся братіи свое послѣднее наставленіе, со слезами умолялъ братію любить другъ друга и во всемъ исполнять монастырскій уставъ. Въ заключеніе сказавъ: „предаю васъ, братіе, въ руцѣ Божіи и Пречистыя Богородицы, заступницы рода христіанскаго“, 24 августа 1550 г. пріобщившись Св. Тайнъ, преподобный тихо и мирно отошелъ ко Господу. Св. тѣло праведника было погребено близъ алтаря построенной имъ церкви, на правой сторонѣ. Прошло 100 лѣтъ послѣ кончины св. Арсенія, игуменъ Іоасафъ построилъ каменную церковь Положенія ризы Богородицы съ придѣлами — на право во имя препод. Арсенія Комельскаго, который около того времени былъ причисленъ къ лику святыхъ, надъ мѣстомъ его погребенія, на лѣво — во имя преп. Сергія Радонежскаго. Въ этомъ храмѣ и нынѣ почиваютъ св. мощи его подъ спудомъ въ аркѣ, отдѣляющей придѣлъ пред. Арсенія отъ главнаго храма. Надъ св. мощами угодника Божіа Арсенія мѣдная чеканная, посеребренная и мѣстами вызолоченная рака. Вскорѣ послѣ блаженной кончины Господь прославилъ чудесами своего угодника, которыя неоскудно продолжаются и доселѣ. Память преп. Арсенія Комельскаго празднуется 24 августа.

Нынѣ въ Арсеніево-Комельскомъ монастырѣ одинъ одноэтажный каменный храмъ съ тремя придѣлами, увѣнчанный тремя главами. Въ главной Ризположенской церкви иконостасъ рѣзной золоченый, а въ придѣлахъ преподобныхъ Арсенія Комельскаго и Сергія Радонежскаго простой столярный. Въ храмахъ нѣтъ особеннаго богатства и блеска, все здѣсь напоминаетъ древнюю простоту. Въ одной связи съ церковью колокольня, 8-ми саженьей высотой; въ большомъ колоколѣ вѣсу только 71 п. 9 ф. Внутри

колокольни помѣщаются двѣ ризничныя палатки и монастырское казнокранилище. Изъ достопримѣчательныхъ предметовъ Арсеніево-Комельскаго монастыря, кромѣ раки надъ св. мощами основателя его сохранились: 1) св. *Евангеліе* на славянскомъ языкѣ, написанное *собственноручно* преподобн. Арсеніемъ. Это евангеліе въ четвертую долю листа, писано полууставомъ на плотной слоновой александрійской лощеной бумагѣ безъ разстановки словъ. Евангеліе написано по порядку церковныхъ чтеній, начиная съ Пасхи. Въ концѣ его есть собственноручная приписка преп. Арсенія: „Въ лѣто 7014 (1505) сіе Евангеліе почато бысть писатись октября 18, а кончась марта 12 при благочестивомъ великомъ Князѣ Василіи Ивановичѣ и при архіепископѣ Симонѣ митрополитѣ, на престолѣ св. великаго чудотворца Николы, ежесть на Комѣ, повелѣніемъ всѣхъ православныхъ христіанъ Никольскаго прихода. Писано же бысть съ стараго списка съ Печеньги, а добываль его Князь Юрій Васильевичъ. Сіе же писалъ Евангеліе многогрѣшный чернецъ Арсенъишко Сахарусовъ. И аще будетъ по грѣхамъ опись въ вѣдѣніи или въ невѣдѣніи, исправите Бога ради, зане многи пословицы приходили новгородскія. Азъ окаянный скуденъ умомъ разсудити на се грубъ и невѣглась, тѣсенъ разумомъ“. 2) Образъ Божіей Матери, складной, малаго размѣра, помѣщается въ кіотѣ близъ раки преп. Арсенія. На немъ Богоматерь изображена въ весь ростъ, около нея святители и преподобные, у Богомладенца въ рукахъ Евангеліе. По преданію этотъ образъ принесенъ въ Комельскую обитель самимъ преп. Арсеніемъ. 3) Здѣсь же съ особеннымъ тщаніемъ и почитаніемъ хранится деревянный осмиконечный крестъ, въ три четверти аршина, который также принесенъ самимъ угодникомъ Арсеніемъ и водруженъ на избранномъ имъ для обителя мѣстѣ. Сей св. крестъ съ одной стороны обложенъ листовымъ тонкимъ чеканнымъ серебромъ; возложенъ на раку преподобнаго.

Въ каменныхъ монастырскихъ стѣнахъ находятся: каменный двухъ-этажный настоятельскій и для сестеръ корпусъ; деревянный одноэтажный домъ, каменная келья и разныя холодныя постройки. По угламъ стѣнъ высятся башни, въ юго-восточной башнѣ часовня. За монастырскими стѣнами на восточной сторонѣ деревянная часовня, построенная, по преданію, на томъ мѣстѣ, гдѣ преп. Арсеній въ первый разъ остановился; на южной сторонѣ каменный одноэтажный домъ, гдѣ съ 1890 г. помѣщается церковно приходская школа; къ сѣверо-западу деревянный одноэтаж-

ный домъ для боговольцевъ и рабочихъ; далѣе скотный дворъ и другія постройки. — При монастырѣ числится земли 20 дес. 1016 саж.; въ пожняхъ, принадлежащихъ монастырю: Перхановъ 10 дес. 2265 саж., Хвостовской 7 дес. 891 саж., Воскресенской 85 дес. 1500 саж. и при деревнѣ Оберихъ 25 дес. Кромѣ того монастырю принадлежить на р. Лежѣ мукомольная мельница о четырехъ поставахъ съ толчею, аренды получается за мельницу 712 р. въ годъ. Въ г. Вологдѣ Арсеніеву монастырю принадлежитъ подворье, пожалованное по грамотѣ монастырю царемъ Іоанномъ Васильевичемъ Грознымъ въ 1543 г. Подворье находится на Московской улицѣ въ Іоанно-Предтечинскомъ Рошченскомъ приходѣ. При немъ земли по лицу 6 саж., въ длину 50 саж. Здѣсь каменная часовня въ готическомъ стилѣ, флигель, каретникъ, баня и погребъ. Сверхъ того въ Арсеніевѣ монастырѣ имѣются процентныя бумаги на 14,962 р. и получается доходовъ изъ разныхъ источниковъ около 3000 р. въ годъ.

Настоятелями въ Арсеніевомъ монастырѣ были строители и игумены. Одинъ изъ нихъ игумень Симеонъ подписался въ 1613 г. подъ грамотою объ избраніи на царство Михаила Феодоровича Ромапова, а Арсеніевскій игумень Павелъ (Поповъ) былъ возведенъ въ санъ епископа Тотемскаго, викарія Вологодской епархіи. По штатамъ 1764 г. Арсеніевъ монастырь поставленъ въ III классѣ. Крестьянъ имѣлъ до 237 душъ.

Арсеніево-Комельскій монастырь за все свое почти 400—лѣтнее существованіе способствовалъ среди окрестнаго населенія утвержденію православной христіанской вѣры и благочестія. Онъ былъ свѣтомъ для окрестныхъ жителей, колыбелью и разсадникомъ иночества и образцомъ трудолюбія. Нынѣ онъ призывается также подавать примѣры крѣпкой вѣры, высокой жизни, усердной молитвы и трудолюбія въ мирѣ насельницъ его. Здѣсь отыщутъ тихое пристанище всѣ жаждущія спасенія души и уединенія.

По новому штату при преобразованномъ Арсеніево-Комельскомъ третьеклассномъ женскомъ монастырѣ, положено быть священнику и діакону, на содержаніе которыхъ обращены 669 р. 54 к., ежегодно ассигнуемыя изъ казны въ пособіе Арсеніево-Комельскому монастырю, при чемъ священнику назначено 450 р. и діакону 219 р. 54 к.

Арсеніево-Комельскій женскій монастырь находится въ Грязовецкомъ уѣздѣ, Вологодской епархіи, въ 40 вер. къ юго-во-

стоку отъ г. Вологды, въ 20 в. отъ станціи Бурауково Московско-Ярославско-Архангельской жел. дороги и въ 3 вер. отъ строящейся Петербур.-Вятской желѣзной дороги.

Василій Лебедевъ.

Почитаніе въ народѣ Преподобнаго Серафима Саровскаго Чудотворца.

19-й день іюля прошлаго 1903 года у прихожанъ Преображенской Иннокентіевской церкви Грязовецкаго уѣзда былъ день молитвеннаго общенія съ Саровскою обителию, гдѣ происходило тогда великое священное торжество открытія мощей угодника Божія Серафима. За два мѣсяца до Саровскаго торжества прихожане означенной церкви изъявили приходскому пастырю усердное желаніе пріобрѣсти въ приходскую церковь къ дню предстоявшаго торжества, на ихъ средства, двѣ иконы: Божіей Матери „Умиленіе“ и новоявленнаго угодника Серафима, съ тѣмъ, чтобы эти иконы выписаны были изъ Саровской обители, освящены на мѣстѣ блаженнаго покоя о. Серафима и встрѣчены были всѣмъ приходомъ въ г. Грязовецѣ, отстоящемъ отъ приходскаго храма въ 12 верстахъ. Мѣстный священникъ съ усердіемъ принялъ на себя исполненіе порученія прихожанъ и немедленно послалъ письмо въ Саровъ съ просьбою выслать къ указанному времени св. иконы. За неимѣніемъ иконописной школы въ Саровской обители и иконъ просимаго размѣра (20 вершк. длины и 1 арш. ширины), на посланное письмо получено въ отвѣтъ изъ Сарова благословеніе обители пріобрѣсти просимыя иконы изъ любой иконописной мастерской, каковую Господь указалъ въ Павло-Обнорскомъ монастырѣ, Грязовецкаго уѣзда, гдѣ хранится точное изображеніе отца Серафима, писанное еще при жизни угодника келейникомъ его Іоасафомъ, бывшимъ впоследствии настоятелемъ Павло-Обнорскаго монастыря. Нынѣ здравствующій отецъ настоятель Павло-Обнорской обители іеромонахъ Никонъ охотно принялъ заказъ на изготовленіе иконъ. Къ 18 іюля онѣ были написаны и отправлены въ г. Грязовецъ, гдѣ поставлены были въ кладбищенскую церковь и освящены. 18 іюля наканунѣ открытія мощей о. Серафима, оповѣщенные священникомъ объ этомъ прихожане массами, для встрѣчи иконъ, начали собираться въ мѣстный храмъ, а другіе прямо направились въ Грязовецъ. По совершеніи литургіи, при огромномъ стеченіи народа, двинулся въ

г. Грязовець крестный ходъ, для встрѣчи иконой Божіей Матери и новоявленнаго угодника Христова Серафима. Вся дорога отъ Иннокентіева до Грязовца съ небольшими промежутками была усѣяна по праздничному одѣтымъ народомъ, не только изъ Иннокентіевского прихода, но и изъ сосѣднихъ съ нимъ Зыковского и Почковского; въ этомъ шествіи принимали участіе и сильно тяготѣющіе къ расколу старообрядчества. Въ два часа по полудни крестный ходъ прибылъ въ Грязовець. Послѣ часоваго отдыха путниковъ и совершенія молебна предъ иконами Божіей Матери и Преп. Серафима, крестный ходъ при пѣніи величанія Божіей Матери и Св. Серафиму тронулся обратно въ Иннокентіево. Картина возвращенія крестнаго хода была въ высшей степени торжественная и умилительная. Предстоящее торжество открытія мощей преподобнаго отца Серафима и самый образъ угодника Божія, явившійся предъ глазами народа, написанный въ древне-византійскомъ стилѣ, производили на народъ сильное впечатлѣніе, въ особенности на женщинъ, которыя съ рыданіями наперерывъ брали къ себѣ на руки иконы и несли, какъ любящія дѣти свою мать, Пречистую Богоматерь и Ея возлюбленнаго избранника Преподобнаго о. Серафима, не чувствуя никакой усталости, не смотря на большую пыль по дорогѣ, удушливость воздуха и палящіе лучи солнца. Въ 5^{1/2} часовъ вечера крестный ходъ прибылъ въ Иннокентіевскій храмъ, а съ 6 часовъ началось въ немъ всеобщее бдѣніе, продолжавшееся до 11 часовъ. Полное освѣщеніе приходскаго храма, свѣтлыя облаченія священнослужителей, множество народа, стоящаго съ возжженными свѣчами съ полнотой до конца бдѣнія, стройное пѣніе, — вся эта церковная обстановка представляла трогательную картину, производя въ высшей степени сильный религіозный подъемъ народнаго духа. 19 іюля литургія началась съ 8 часовъ. Съ ранняго утра, задолго еще до начала литургіи народъ началъ стекаться въ храмъ, чтобы снова приложиться къ дорогой для него святинѣ и принести свою лепту на украшеніе иконой. За Божественной литургіей приходскимъ пастыремъ было сказано соотвѣтствующее случаю поученіе. Въ поученіи было проведено сравненіе между добрымъ хозяиномъ дома, который вмѣстѣ съ членами своей семьи, готовится ко встрѣчѣ и привіетію къ себѣ дорогихъ гостей, и настоящимъ церковнымъ собраніемъ. Какъ въ томъ домѣ все приводится въ доступный для хозяевъ благообразный видъ, и на лицахъ ихъ отражается радостное ожиданіе дорогихъ гостей; такъ

и въ настоящемъ случаѣ въ приходской храмѣ видны—праздничная обстановка, торжественность богослуженія, у всѣхъ на лицахъ радость и умиленіе, при видѣ у себя въ храмѣ дорогихъ для христіанскаго сердца священныхъ изображеній. И дѣйствительно, молитвенникъ и печальникъ Тамбовскія страны, угодникъ Божій Серафимъ Саровскій никогда не былъ въ Иннокентіевской вѣси, а теперь онъ, по нашей вѣрѣ и усердію къ нему, будетъ нашимъ всегдашнимъ молитвенникомъ и ходатаемъ предъ Богомъ. Поученіе закончено наставленіями Преподобнаго Серафима ко всѣмъ, кто желаетъ жить по Евангелію и уготовить себѣ мѣсто въ Царствіи Небесномъ. По окончаніи литургіи, былъ совершенъ крестный ходъ, въ преднесеніи новыхъ иконъ вокругъ храма; при чемъ на четырехъ сторонахъ его происходили остановки съ пѣніемъ канона Божіей Матери и Преподобному Серафиму. По окончаніи молебна, въ храмѣ приходскимъ священникомъ были розданы богомольцамъ листки изданія Вологодскаго Православнаго Братства во имя Всемиловитаго Спаса „Преподобный Серафимъ Саровскій Чудотворецъ“.

Благодатная помощь по молитвамъ угодника Божія Серафима начала проявляться въ тотъ же день какъ принесены были въ храмъ Св. иконы. 19 іюля, въ день прославленія преподобнаго Серафима, по совершеніи вечерни, образъ его былъ принесенъ въ домъ мѣстнаго священника, у котораго 8 лѣтняя дѣвочка Марія болѣе трехъ недѣль страдала поносомъ, по мнѣнію врачей, младенецъ былъ безнадеженъ. Родители его свою надежду возложили на помощь Божію и повопрославленнаго угодника Божія Серафима, къ которому и прибѣгли съ теплою и слезною молитвою. Во время водосвятнаго молебна больная дѣвочка была вынесена матерію для присутствованія за богослуженіемъ, но страданія ея были такъ велики, что младенецъ векорѣ же обратно былъ унесенъ въ колыбель. По окончаніи молебна и окропленіи больной св. водой, младенцу въ ту же ночь, къ удивленію и радости родителей, стало гораздо легче: больная послѣ глубокаго сна пробудилась съ улыбкой на устахъ, за тѣмъ явился у него позывъ на пищу, и на слѣдующій день начала спадать въ тѣлѣ водяная опухоль, на третій день больная уже чувствовала себя хорошо, явился аппетитъ, опухоль быстро спадала и черезъ пять дней дѣвочка совершенно оправилась отъ болѣзни. Такъ быстро выздоровѣлъ ребенокъ всемогущею помощію Божіею, по представительству преподобнаго Серафима. По молитвамъ его и въ при-

ходъ было нѣсколько случаевъ чудеснаго исцѣленія. Въ январѣ и февралѣ 1904 года свирѣпствовала дѣтская болѣзнь корь, которая бросалась дѣтямъ въ глаза, набивала бѣльма и дѣлала ихъ слѣпыми. Въ селѣ близъ самой церкви у одного крестьянина Александра Дракина трехлѣтній мальчикъ отъ болѣзни лишился зрѣнія. Во время крещенской славы въ томъ домѣ, мать слѣпца ребенка обратилась ко мнѣ за совѣтомъ, — какъ помочь ей горю. У меня въ то время было немного воды изъ источника препод. Серафима, привезенной одной женщиной изъ Фроловскаго прихода. Я сказалъ матери слѣпаго ребенка, чтобы она сходила ко мнѣ въ домъ, получила тамъ воды изъ источника препод. Серафима и съ твердою вѣрою и усердною молитвою помазала этою водою глаза ребенка. Мать исполнила мой совѣтъ, и мальчикъ сталъ чувствовать себя лучше, — бѣльма начали сходить съ глазъ, и ослѣпшій отъ болѣзни увидѣлъ свѣтъ Божій. Подобный же случай былъ въ деревнѣ Гавраковѣ, въ семействѣ крестьянина Александра Баланичева.

Крестьяне Иннокентіевскаго прихода глубоко почитаютъ преподобнаго Серафима. Едва ли пройдетъ воскресный и праздничный день, въ которой бы не служили прихожане молебновъ предъ образомъ препод. Серафима. Богатый и бѣдный, больной и здоровый, въ радости и въ горѣ, — всѣ спѣшатъ съ горячею вѣрою и молитвою къ Пречудному и Предивному Старцу Серафиму, прося его благодатной помощи. При всей своей бѣдности, прихожане съ усердіемъ несутъ въ храмъ свои лепты на украшеніе иконъ Св. Серафима и Божіей Матери „Умиленіе“. На собранныя приходскія средства приобрѣтены уже для сихъ иконъ кіоты, стоимостью въ 130 руб., и помѣщены за клиросами въ нижнемъ этажѣ каменнаго храма. Въ память открытія мощей преп. Серафима прихожане установили ежегодно праздновать 2 января и 19 іюля, что въ настоящемъ году и исполнили. 1 января, накануне памяти преставленія препод. Серафима, была страшная вьюга и метель. Всѣ дороги были занесены сугробами снѣга, такъ что трудно было пробраться человѣку отъ селенія къ селенію. Приходскій пастырь потерялъ надежду видѣть при такой погодѣ въ храмъ за всемогущимъ бдѣніемъ молящихся не только изъ дальнихъ деревень, но и изъ ближайшихъ къ церкви селеній. Но оказалось, что накануне 2 января оставлены были, по настоянію взрослыхъ, всѣ обычныя деревенскія увеселенія, и прихожане изъ всѣхъ деревень, приблизительно въ количествѣ 250

человѣкъ, присутствовали за всеюнощнымъ бдѣніемъ, стоя съ возженными свѣчами, и отъ искренняго сердца молились предъ образомъ препод. Серафима, а на другой день за Божественной литургіей такое множество было народу, что обширный Иннокентіевскій храмъ не вмѣщаль молящихся. 19 іюля не смотря на страдное время, время сѣнокоса, не смотря на то, что погода въ этотъ день была весьма благопріятна для уборки сѣна, а такихъ дней въ выѣшнее лѣто было не много,—прихожане почтили этотъ день своимъ присутствіемъ за богослуженіемъ. Канунъ 19 іюля въ текущемъ году совпалъ съ воскреснымъ днемъ. Въ этотъ день послѣ литургіи мѣстный священникъ въ церкви объявилъ народу, что съ 6 часовъ вечера этого дня будетъ совершено всеюнощное бдѣніе, а на слѣдующій день съ 6 часовъ утра—литургія. Наступилъ урочный часъ совершенія всеюнощной; стоялъ прекрасный іюльскій вечеръ; начался благовѣстъ ко всеюнощной. Благовѣстъ церковнаго звучнаго колокола огласилъ всѣ окрестныя селенія, призывая въ храмъ Божій деревенскій людъ, чтобы молитвенно вспомнать бывшее въ прошломъ году великое священное событіе открытіе мощей преподобнаго Серафима Саровскаго и всея Россіи чудотворца и народъ вереницами потянулся изъ сосѣднихъ деревень къ храму Божію, иные изъ дальнихъ селеній подѣзжали на лошадяхъ. Къ приходу причта храмъ былъ полонъ молящихся. При полномъ освѣщеніи и праздничной обстановкѣ храма, началось богослуженіе по изданной Св. Синодомъ службъ преподобному Серафиму. Настало пѣніе поліелея на срединѣ храма, предъ иконою угодника Божія Серафима, съ чтеніемъ акаѳиста въ честь его, и прославленіе. У всѣхъ въ рукахъ были горящія свѣчи. Невозможно описать глубину религіознаго чувства, которое охватило молящихся прихожанъ во время чтенія акаѳиста. Въ народѣ слышны были всхлипыванія, народъ плакалъ отъ умиленія, слыша трогательное содержаніе акаѳиста. Богомольцы прикладывались къ иконѣ преп. Серафима до конца просительной эктени. Кончилось всеюнощное бдѣніе въ 11 часовъ. На слѣдующій день съ первымъ ударомъ колокола народъ массами началъ собираться въ храмъ къ литургіи, принося свои лепты на свѣчи и просфоры, чтобы помнать на проскомидіи своихъ живыхъ и умершихъ родныхъ въ „обѣтній“ ихъ праздникъ.—Послѣ литургіи икона преподобнаго Серафима, въ преднесеніи за престольныхъ Креста и иконы Божіей Матери, хоругвей и древняго образа преподобнаго Иннокентія, Комельскаго чудотворца,

была обнесена вокруг приходскаго храма; при чемъ на четырехъ сторонахъ его были остановки для совершенія молебнаго пѣнія угодникамъ Серафиму и Иннокентію. Народъ слезно и колѣнопреклоненно просимъ угодниковъ Божіихъ, чтобы они были всегдашними ходатаями и молитвенниками за Иннокентіевскій приходъ въ години тяжелыхъ испытаній. По окончаніи молебна, крестный ходъ возвратился въ храмъ, прихожане приложились къ Св. кресту, съ удовлетвореннымъ религіознымъ чувствомъ разошлись по своимъ домамъ и послѣ скромной трапезы приступили къ своимъ обычнымъ повседневнымъ работамъ, проведя, такимъ образомъ, 19 іюля свой „обѣтны“ праздникъ въ бдѣніи, молитвѣ и трудѣ.—

Священникъ Константинъ *Славороссовъ*.

О переводахъ книгъ и брошюръ на зырянскій языкъ.

Нами только что прочитана брошюра на зырянскомъ языкѣ: „Бесѣда о сквернословіи и матерномъ словѣ.“ Троиц. лист. № 88. Изд. В.-Устюжск. Стефано-Прокопьевскаго Братства 1904 года. На зырянскій языкъ перевелъ Я. Спасскій. Эта брошюра получена отъ помощника миссіонера С. Н. Ключкова для распространенія ея въ народѣ. Прочитавъ съ немалымъ трудомъ названную брошюру на зырянскомъ языкѣ отъ начала до конца, мы невольно задались вопросомъ,—для кого и для чего она издана? Цѣль ея изданія, конечно, для всякаго очевидна,— бороться съ по всюду распространившеюся страстью простолюдина-зырянина къ сквернословію. Но кѣмъ она будетъ прочитываться? Грамотнымъ зырянинимъ?! Едва ли; грамотный зырянинъ предпочитаетъ *всегда* чтеніе книгъ и брошюръ на русскомъ языкѣ, ибо зырянская орфографія для него незнакома, и прежде чѣмъ дать ему ту или другую книгу на зырянскомъ языкѣ для чтенія, надо научить его зырянскому чтенію. Зырянская литература, какъ извѣстно, крайне бѣдна, какъ бѣденъ слововыраженіями и самый языкъ,—и простолюдину-зырянину не приходилось, или весьма мало приходилось читать книги на зырянскомъ языкѣ, имѣющемъ кромѣ того не мало разновидностей-нарѣчій. Такъ зыряне, живущіе по р. Выми Яренск. у., говорятъ особымъ нарѣчіемъ, непонятнымъ для Вычегодскихъ зырянъ, а эти послѣдніе трудно понимаютъ рѣчь присесолевскихъ зырянъ и т. д. Сами мы, прекрасно владѣя природною зырянскою разговорною рѣчью,—при-

знаемся, — читали брошюру на зырянскомъ языкѣ съ выписаннымъ заглавіемъ, въ двѣ съ небольшимъ страницы, ровно часъ двадцать минутъ, тогда какъ на русскомъ языкѣ могли бы свободно прочитать за это время двадцать-тридцать страницъ. Что же сказать о малограмотномъ крестьянинѣ? Ему для прочтенія названной брошюры нужно употребить по крайней мѣрѣ цѣлый вечеръ. Но не въ этомъ только дѣло. Если бы достигалась цѣль изданія такихъ брошюръ на зырянскомъ языкѣ, т. е. ихъ прочитывали бы зыряне, то это было бы хорошо, и распространять таковыя брошюры въ зырянскихъ приходяхъ слѣдовало бы въ широкихъ размѣрахъ. Но этого мы не видимъ. Зырянинъ всегда предпочитаетъ книги русскія зырянскимъ. Это утверждаемъ мы на основаніи 10-тилѣтней практики. Завѣдуя выдачей книгъ для чтенія народу изъ библиотекъ школьной и церковной, намъ не разъ приходилось предлагать народу имѣющіяся въ библиотечкахъ книги и брошюры на зырянскомъ языкѣ, но *всегда* крестьяне отъ нихъ отказывались на томъ основаніи, что „печать въ нихъ мудреная“ (разум. надстрочные знаки и др.) и переводъ неудобопонятенъ. И лежатъ эти изданія на полкахъ библиотечнаго шкафа даже не разрѣзанныя. Дѣло въ томъ, что настоящая разговорная рѣчь зырянъ далеко уклонилась отъ своего прототипа, такъ сказать, классическаго зырянскаго языка. Теперь въ разговорной зырянской рѣчи можно слышать множество словъ съ русскими корнями, такъ что вовсе незнающіе зырянскаго языка часто схватываютъ смыслъ разговорной зырянской рѣчи, и наоборотъ — зырянинъ, не знающій русскаго языка и не умѣющій объясняться на немъ, часто весьма сносно понимаетъ русскую рѣчь. А современные переводы издаются въ большинствѣ случаевъ на древне-зырянскомъ языкѣ, мало понятномъ для нынѣшнихъ зырянъ. Будетъ ли, поэтому, читать зырянинъ такіе переводы? Разумѣется, не будетъ. И разсматриваемый трудъ г. Спасскаго слѣдуетъ причислить къ такимъ же переводамъ. Онъ представляетъ изъ себя тоже, что извѣстное сказаніе „о полку Игоревѣ“ на древне-русскомъ языкѣ для современнаго русскаго крестьянина; въ немъ въ изобиліи имѣются архаическіе обороты зырянской рѣчи, нынѣ далеко не всякому зырянину понятные, есть и не правильныя и не точныя выраженія, искажающія даже смыслъ подлинника. Такъ, на 1-й стран. въ 1-й же строкѣ перевода; „отикъ важъ гижедынъ эмъ сэчомъ юэръ *) въ одномъ древнемъ

*) По неимѣнію въ типографіи изобрѣтенныхъ академикомъ надстрочныхъ знаковъ здѣсь буквы вездѣ поставлены безъ оныхъ

писаниі есть такое *сказаніе*; слово „сказаніе“ переведено словом „юэр“. Но „юэр“ по зырянски значить „слухъ, молва,“ а слухъ или молва не то же, что „сказаніе“. Въ 3-й строкъ „отикъ оمولъ пэжъ велаломъ—одна дурная привычка“,—выраженіе устарѣлое; въ строкъ 7-й: пырь же регыдъ мысьтъ—тотчасъ же вскорѣ,“—неправильно; въ 9-й строкъ: „пондысны вуза-ваза кывны сапогъ“—сапоги затрещали, въ строкъ 17-й „адзисны (сапогъ-ясъ) шогмытомъ нэмъ мѣста-ынъ“, непонятно что за „пэмъ мѣста“, и др. Объемъ статьи не дозволяетъ сдѣлать выдержки изъ названной брошюры вѣхъ неправильныхъ и не точныхъ выраженій. Но считаемъ необходимымъ указать здѣсь на три слѣдующихъ выраженія, какъ на перлы современнаго зырянскаго краснорѣчія г. переводчика: стр. 6-я, строка 7-я: „коръ янд-зимтомъ кывьясонъ ваеданъ сыось (готырось) пэжъ думьясъ—выло“?; въ 1-й строкъ 7-й стран. „Дертъ дзиеъ сые йоймомомъ позе лыддины, мысь онъ казанъ кылтомъ скотьясъ шорышъ“, и въ самомъ концѣ перевода:... озъ ко пая висьтасыны, кантчемъ жо борышъ“... Что за смель въ указанныхъ выраженіяхъ?! Просто тяжело становится отъ такого перевода безцѣнныхъ по глубинѣ мысли, простотѣ и ясности ихъ изложенія „Троицкихъ листковъ“, и отказываешься вѣрить, что переводъ брошюры прочтанъ съ должнымъ вниманіемъ о. цензоромъ, давшимъ разрѣшеніе на отпечатаніе ея для распространенія въ народѣ. Смѣло можемъ увѣрить, что участь названной брошюры уже рѣшена: она безъ опасенія попасть въ крестьянскія руки будетъ лежать между таковыми же брошюрами и книгами на зырянскомъ языкѣ на полкѣ бібліотечнаго шкафа. Грамотный зырянинъ, прочитавъ названную брошюру на русскомъ языкѣ пойметъ ее, лучше перескажетъ и объяснитъ другимъ на современномъ разговорномъ языкѣ не въ примѣръ понятнѣе отпечатанной брошюры.

Умножать ли таковыя переводы, да и вообще всю зырянскую литературу, въ настоящее время—время усиленнаго старанія правительства о насажденіи въ простомъ народѣ начальной русской грамотности? Современное состояніе зырянскаго языка, далеко уклонившагося, какъ сказано выше, отъ своего начальнаго вида, надобности въ этомъ не представляетъ. Школы вѣхъ знаковъ. Знающему зырянскій языкъ достаточно этого примѣчанія, а незнающему ясна суть дѣла изъ текста и безъ вадстрочныхъ знаковъ.

типовъ содѣйствуютъ обрусѣнію зырянскаго населенія края, и нынѣ едвали найдется въ немъ такой уголокъ, гдѣбы не было слышно русской рѣчи, гдѣ бы ея не понимали зыряне. Утвержденіе нѣкоторыхъ составителей брошюръ о зырянскомъ краѣ (какъ напр. И. М. Демчинскаго „Вологодскій край“ Спб. 1901 года изд. пост. Комм. народн. чтеній, стр. 22) о томъ, что зыряне оберегаютъ свой зырянскій языкъ отъ вліянія на него русскаго языка „какъ зѣницу ока,“ не любятъ русскаго языка, не позволяютъ дѣтей своихъ даже обучать русскому языку, — ложно слѣдуетъ это отнести ко временамъ давно минувшихъ дней. Теперь зырянинъ, не знающій русскаго языка, не компетентный человѣкъ между односельчанами: „онъ человѣкъ темный“. Таково сознаніе современныхъ зырянъ. Русская рѣчь среди зырянъ (о правильности ея мы не говоримъ) нынѣ, такъ сказать, въ большомъ ходу, и мы выражаемъ полную увѣренность, что черезъ нѣсколько десятковъ лѣтъ, подѣ вліяніемъ школъ, усиливающихся съ каждымъ годомъ сношеній зырянъ съ русскими (отхожіе промыслы, переселеніе русскихъ въ территорію зырянъ и наоборотъ и др.), русская рѣчь если не вытѣснитъ всюду зырянскаго языка, то во всякомъ случаѣ будетъ необходимымъ прикладнымъ, такъ сказать, языкомъ каждаго зырянина.

И такъ, мы не видимъ никакой пользы отъ подобныхъ вышеназванной брошюрѣ переводовъ на зырянскій языкъ книгъ и брошюръ и высказываемъ пожеланіе освободить церкви и школы отъ непроеводительныхъ, хотя бы и незначительныхъ, расходовъ на покупку ихъ въ церковныя и школьныя бібліотеки. Много полезнѣе будетъ расходовать эти деньги на покупку для раздачи народу тѣхъ же „Троицкихъ листковъ“ на русскомъ языкѣ, весьма понятныхъ, по крайней простотѣ изложенія, для громаднаго большинства современныхъ зырянъ

С. Е. П.

С П И С О К Ъ

лицъ и причтовъ, отъ коихъ поступили пожертвованія на учрежденіе при попечительствѣ стипендіи имени Преосвященнаго Епископа Петра до 17 ноября.

Лосева А. П.—100 р., отъ Вохомской Вознесенской ц. причта и попечительства—7 р., причта Вохомской Покров. ц.—3 р., причтъ Вохом. Троиц. ц.—3 р., причтъ Вохом. Спасо-Преобр. ц.—3 р., Капустинъ К. свящ.—1 р., Копосовъ А. діак.—40 к., Куратовъ С.—30 к., Славинъ Н.—30 к., Ильинскій В. А. свящ.—1 р., Кубасовъ Он. діак.—50 к., Харью-

зовъ А.—15 к., причтъ Вохом. Тихонов. ц.—1 руб., причтъ Флоро-Лавр. ц.—1 р., Шадринъ Н. А. свящ.—3 р., Прокошевъ Н. свящ.—1 р., Дьяковъ Е. діак.—1 р., причтъ Стариц. Троиц. ц.—2 р., Поповъ Ник. свящ.—70 к., Зрѣяковъ В. діак.—30 к., Лапшин. Казан. ц. и причтъ—1 р. 40 к., Мудровъ П. свящ.—1 р., причтъ Вочевской Георг. ц.—50 коп., Сабуровъ І. свящ.—1 р., причтъ Березовской Петро-Павл. ц.—1 р., отъ Согорской Воскресенской церкви и причта—5 р., Славинъ Ар. И. свящ.—50 к., Ушаковъ А. В. діак.—50 к., Розановъ І. свящ.—5 к., Бѣляевъ І. прот.—1 р., Сольвычегодскій Благовѣщ. соборъ—2 р., нѣкто—1 руб., Дружининъ П. И.—3 р., Кратировъ Н. свящ.—1 р., Кирилловъ А. свящ.—50 к., Образцовъ А. діак.—50 коп., Церковницкій А. Н. свящ.—25 р., Подлущкій Порф. діак.—1 р., Смѣлковъ В. В. прот.—10 р., Давыдовскій Пав. свящ. 50 к., нѣкто—50 к., А. Смолинъ—20 к., разныя лица—1 р. 20 к., Бѣляевъ Аполл. прот.—1 р., отъ Устюж. град. Леонт. ц.—52 к., Поповъ Василій свящ.—75 к., отъ Георгіев. г. Устюга ц.—75 к., отъ Иоанно-Богосл. ц.—60 к., отъ Покровской Красног. ц.—30 к., Павтелеевъ А. свящ.—50 к., нѣкто—50 к., Григоровъ А. свящ.—1 р., разныя лица—35 к., причтъ Кладбищ. г. Устюга ц.—1 р., Уфтыужскій Ник. свящ.—5 р., Поляковъ В. Г. прот.—5 руб., Снаасскій П. Н. свящ.—1 руб., Поповъ Сильв. свящ.—3 р., Ильинскій Никиф. А.—3 р.

О б ъ я в л е н і е.

Открыта подписка на 1905 годъ на журналы

„ЦЕРКОВНЫЙ ВѢСТНИКЪ“

и

„ХРИСТИАНСКОЕ ЧТЕНІЕ“

Съ приложеніемъ полного собранія твореній св. Іоанна Златоуста, издаваемые при С.-Петербургокой Дух. Академіи.

Еженедѣльный журналъ „Церковный Вѣстникъ“ вступаетъ въ 1905 году въ тридцать первый годъ изданія. Программа изданія. Программа изданія остается прежняя. 1) Въ передовыхъ статьяхъ „Церковный Вѣстникъ“ даетъ разрѣшеніе занимающихъ общество вопросовъ церк. и обществ. жизни, выдвигаемыхъ современностью, 2) Въ статьяхъ обществ. характера подвергаются обсужденію, съ церковной точки зрѣнія, соврем. явленія русской и иностранной жизни. 3) Въ отдѣлѣ „Мнѣнія и отзывы“ „Церковный Вѣстникъ“ знакомитъ съ выдающимися сужденіями печати, имѣющими живой интересъ для дух. читателя, давая имъ

должную оцѣнку съ религіозно-церк. точки зрѣнія. 4) По настойчивому желанію подписчиковъ, „Церковный Вѣстникъ“ давно уже на своихъ страницахъ даетъ мѣсто ихъ вопросамъ изъ области ц.-приходской практики, поручая составленіе отвѣтовъ на эти вопросы исполнѣ освѣдомл. и авторитетнымъ лицамъ. 5) Корреспонденціи изъ провинціи и изъ-за границы знакомятъ читателей съ явленіями мѣстной церковной жизни, заслуживающими всеобщаго вниманія. 6) Въ библиографич. замѣткахъ читатели найдутъ краткій отчетъ о новинкахъ въ области дух. и свѣтской литературы, наиболѣе для нихъ интересныхъ. 7) Постановленія и распоряженія духовнаго и свѣтскаго правительства помѣщаются смотря по обстоятельствамъ, полностью или въ извлеченіи. 8) Въ лѣтописи церк. и обществ. жизни сообщаются извѣстія о важн. событіяхъ какъ въ Россіи, такъ и за границей, особенно въ родств. намъ по вѣрѣ странахъ. 9) На послѣднихъ страницахъ журнала печатаются разныя извѣстія и замѣтки, не нашедшія себѣ мѣста въ вышеозначенныхъ отдѣлахъ, и 10) объявленія.

„Христіанское Чтеніе“.

Ежемѣсячный журналъ, старѣйшій изъ всѣхъ русскихъ духовныхъ журналовъ, вступая въ 1905 году въ восемьдесятъ пятый годъ изданія, по прежнему будетъ давать: 1) статьи богосл., филос., истор. и по другимъ академ. предметамъ, принадлежащія преимущ. профессорамъ академіи, занимают. по предмет., научныя по разроботкѣ, но доступныя по изложенію; 2) крит. отзывы о новыхъ болѣе крупныхъ произведеніяхъ богословско филос. и истор. литературы, русской и иностр., а также — обзоръ русскихъ дух. (и отчасти свѣтскихъ) журналовъ; 3) годичный отчетъ о состояніи С.-Петерб. дух. академіи и журналы собраній ея Совѣта за учебный годъ, знакомящіе читателей съ тѣми мѣрами, какія академіи употребляетъ для приготовленія достойныхъ дѣятелей на духовно-педагог. и пастырскомъ служеніяхъ. Выходя въ количествѣ 12-ти книжекъ, каждая отъ 10 до 12 печатныхъ листовъ, „Христіанское Чтеніе“ даетъ въ годъ до 132 печатныхъ листовъ (болѣе 2000 стр.), составляющихъ два тома (по двѣ части въ каждомъ) научно-богосл. статей и очерковъ и одинъ томъ журналовъ академическаго Совѣта

Съ 1895 года, редакція издаетъ

„полное собраніе твореній Св. Іоанна Златоуста“

въ русскомъ переводѣ на слѣдующихъ основаніяхъ:

1) Въ изданіе это входятъ всѣ дошедшія до насъ творенія святаго отца Церкви въ той послѣдоват., въ какой они распо-

ложены въ извѣстной патрологіи Мина; 2) Ежегодно издается большой томъ до 60-ти и болѣе печатныхъ листовъ (около 1000 страницъ убористаго, по четкаго шрифта), пока не исчерпано будетъ все изданіе Мина. 3) Цѣна каждаго тома въ отдѣльной продажѣ три (3) рубля. Чтобы облегчить пріобрѣтеніе этого цѣннаго изданія, редакція духовно-академ. журналовъ, рассматривая его какъ особое приложеніе къ послѣднимъ, находитъ возможнымъ предоставить своимъ подписчикамъ слѣдующія льготныя условія: а) подписчики на оба журнала получаютъ томъ, издаваемый въ текущемъ подписномъ году, вмѣсто трехъ руб. за одинъ руб. (8 р. + 1 р. = 9 р.) и подписчики на одинъ журналъ — за 1 р. 50 коп. (5 р. + 1 р. 50 к. = 6 р. 50 к.), считая въ томъ и пересылку. Въ 1905 году будетъ изданъ одиннадцатый томъ въ двухъ книгахъ. Въ него войдутъ бесѣды Св. Іоанна Златоуста на посланіе Св. Апостола Павла къ Ефесянамъ, Филиппійцамъ, Колоссянамъ, Фессалоникійцамъ, Тимоѳею, Титу и Филимону. Тѣ изъ гг. подписчиковъ, которые при подпискѣ или въ теченіе 1905 года пожелали бы получить и первые десять томовъ всѣ вмѣстѣ или порознь, уплачиваютъ за каждый томъ по два рубля (вмѣсто трехъ), въ переплетѣ по два руб. 50 коп. съ пересылкой. Примѣчаніе. По этой льготной цѣнѣ каждый подписчикъ имѣетъ право получить только по одному экземпляру первыхъ десяти томовъ.

Условія подписки на 1905 годъ. Въ Россіи: а) за оба журнала 8 (восемь) руб., съ приложеніемъ 11-го тома Твореній Св. Іоанна Златоуста — 9 (девять) руб., въ изящномъ переплетѣ — руб. 50 коп.; б) отдѣльно за „Церковный Вѣстникъ“ 5 (пять) руб., съ приложеніемъ 11-го тома Твореній Св. Іоанна Златоуста — 6 руб. 50 коп., въ изящномъ переплетѣ — 7 руб. (на полугодіе 3 руб., съ приложеніемъ 11 го тома Твореній св. Іоанна Златоуста — 5 руб., въ переплетѣ — 5 руб. 50 коп.); за „Христіанское Чтеніе“ 5 руб., съ приложеніемъ 11-го тома Твореній Св. Іоанна Златоуста — 6 руб. 50 коп., въ изящномъ переплетѣ — 7 руб. Допускается подписка на журналы въ кредитъ и съ разсрочкою платежа подписныхъ денегъ, — по усмотрѣнію самихъ подписчиковъ; но выписка въ кредитъ прежде вышешихъ (1—10) томовъ „Твореній св. Іоанна Златоуста“ не допускается.

ЛѢСОУСТРОИТЕЛЬНОЕ БЮРО
Димитрія Ивановича Золотова.
въ Вологдѣ—Сѣнная, д. Д. К. Девяткова.

Принимаетъ на себя *устройство* лѣсовъ для лѣсоустроительнаго комитета согласно *требованіямъ закона*, *ведетъ ведѣніе* въ лѣсоохранительномъ комитетѣ и другихъ учрежденіяхъ по *разрѣшенію* лѣсныхъ *вырубокъ* и *размежеванію* земель.

Производитъ всякаго рода землемѣрныя и чертсжныя работы, составленіе проэктвъ и проч.

Исполненіе работъ производится съ *обязательствомъ* полученія ихъ утвержденія соотвѣтственнымъ учрежденіемъ.

12—11

ОТЪ РЕДАКЦІИ ВОЛОГОДСКИХЪ ЕПАРХІАЛЬНЫХЪ
ВѢДОМОСТЕЙ.

Вологодскія Епархіальныя Вѣдомости будутъ издаваться въ 1905 году по прежней, утвержденной Св. Синодомъ, программѣ на условіяхъ, объявляемыхъ въ началѣ каждаго №-ра.

Можно приобрѣтать въ редакціи Вѣдомостей отдѣльные №-ра Вѣдомостей прежнихъ годовъ по 20 коп. за №-ръ.

С о д е р ж а н і е :

1. Изъ дневника епарх. миссіонера за 1903 г.—2. Отчетъ о состояніи Вологодскаго Епархіальнаго женскаго училища въ учебно-воспитательномъ отношеніи за 1903—1904 учебный годъ.—3. Преподобный Арсеній Комельскій и основанный имъ монастырь въ Вологодской епархіи.—4. Почитаніе въ народѣ Преподобнаго Серафима Чудотворца.—5. О переводахъ книгъ и брошюръ на зырянскій языкъ.—6. Списокъ лицъ и причтовъ отъ коихъ поступили пожертвованія на учрежденіе стипендіи.—7. Объявленія.

При семь №-рѣ Вѣдомостей разсылается объявленіе отъ редакціи журнала Русскій Паломникъ о подпискѣ на 1905 г.

Редакторъ **Ив. Суворовъ.**

Дозволено цензурою. Декабря 15 дня, 1904 г. Вологда.
Типографія Губернскаго Правленія.

Открыта подписка на 1905 годъ.

„НИВА“

иллюстриров. журналъ литературы, политики и современ. жизни.
(36-й годъ изданія).

Подписная цѣна на годовое изданіе „НИВЫ“ со всѣми приложеніями: съ пересылкою во всѣ города и мѣстности Россіи 8 руб. Новые подписчики, желающіе получить, кромѣ „Нивы“ 1905 г. со всѣми приложеніями, еще первыя 20 книгъ А. К. Шеллера-Михайлова за 1904 г., доплачиваютъ одновременно при подпискѣ съ пересылк. во всѣ мѣста Россіи 3 руб. Разсрочка подписной платы допускается для г. г. иногородныхъ подписчиковъ въ 2 срока: при подпискѣ 4 руб. и 1-го іюня 4 руб.; въ 3 срока: при подпискѣ 3 р., 1 апрѣля 2 р. 50 к. и 1 августа 2 руб. 50 коп. и въ 4 срока: при подпискѣ 2 руб. 1 марта 2 руб., 1 іюня 2 руб. и 1 августа 2 р. итого 8 руб. Для г.г. служащихъ какъ въ частныхъ, такъ и въ казенныхъ учрежденіяхъ (въ С.-Петербургѣ, Москвѣ, Одессѣ и друг. город.), допускается разсрочка, на еще болѣе льготныхъ условіяхъ, за ручательствомъ г.г. казначеевъ и управляющихъ. Лицамъ, пользующимся разсрочкой, при аккуратной высылкѣ ими взносовъ, журналъ будетъ высылаться со всѣми приложеніями—наравнѣ съ годовыми подписчиками. Лица, выписывающія первыя 20 книгъ А. К. Шеллера-Михайлова, уплачиваютъ стоимость ихъ (2 р. 50 к., съ пер. 3 р.) одновременно (безъ разсрочки).

При каждомъ № „Нивы“, независимо отъ другихъ приложеній, подписчики получаютъ по одной книгѣ, а новые подписчики, выписывающіе также (съ перес.—3 р.) первыя 20 книгъ Шеллера-Михайлова за 1904 г., получаютъ ихъ при первомъ № „Нивы“ за 1905 г.

Г.г. Подписчики на журналъ „Нива“ 1905 г. получаютъ въ теченіе года:

52 №№ художественно-литерат. журнала „Нива“, заключающаго въ себѣ въ теченіе года до 2000 столбцовъ текста и 1200 гравюръ, рисунковъ и худож. снимковъ съ картинъ прежнихъ и соврем. живописцевъ. иллюстрацій, рисунковъ и т. д.;

подробныя описанія событій на театрѣ военныхъ дѣйствій, иллюстр. массою фотограф. снимковъ, портретовъ и оригин. рисунковъ спеціальныхъ корреспондентовъ „Нивы“: академика Н. С. Самокиша, художника В. А. Табурина и фотографа В. К. Булла. Журналъ выходитъ въ большомъ форматѣ и печатается на лучшей бумагѣ.

12 книгъ „ЕЖЕМЪСЯЧНЫХЪ ЛИТЕРАТ. И ПОПУЛЯРНО-НАУЧНЫХЪ ПРИЛОЖЕНІЙ“, постепенно превратившихся въ мѣсячный журналъ (до 2000 столбцовъ текста съ иллюстр.), содержащій романы, повѣсти, рассказы, популярно-научныя и критич. статьи соврем. авторовъ и отдѣлы библиогр., смѣси, шахматовъ и шашекъ, задачъ и разныхъ игръ.

Первыя **10** книгъ Полнаго собранія сочиненій
М. Е. САЛТЫКОВА-ЩЕДРИНА,
которое составлено по плану самого автора и К. К. Арсеньевымъ снабжено обширными матеріалами для біографіи незабвеннаго сатирика. (Цѣна существующаго изданія въ 12 томахъ съ пересылкою—21 руб.).

Въ эти книги будутъ включены такія выдающіяся произведенія, какъ: „Губернскіе очерки“, „Господа Головлевы“, „Сатиры въ прозѣ“, „Помпадуры и помпадурши“, „Невинные рассказы“ и „Исторія одного города“.

Остальныя **30** книгъ Полнаго собранія сочиненій
А. К. ШЕЛЛЕРА-МИХАЙЛОВА.

(Цѣна полнаго собранія въ отдѣльной продажѣ съ перес. 27 р.). Подъ редакціею и со вступительною статьею А. М. Скабичевского.

12 №№ ежемѣсячнаго журнала „ПАРИЖСКІЯ МОДЫ“. До 200 столбцовъ текста формата „Нивы“ со множествомъ иллюстрацій. Въ томъ же модномъ журналѣ читатели найдутъ въ отдѣлѣ „Почтовый ящикъ“ цѣлую серію рецептовъ по хозяйству и домоводству, одинаково полезныхъ для людей какъ богатыхъ, такъ и не располагающихъ значит. средствами, и отвѣты на разнообр. вопросы подписчиковъ.

12 ЛИСТОВЪ, содержащихъ болѣе 300 рисунковъ для рукодѣльныхъ, выпильныхъ работъ и для выжиганія, и около 300 чертежей выкроекъ въ натуральную величину, выходящихъ ежемѣсячно.

1 стѣнной календарь на 1905 годъ, отпечатанный въ 10 красокъ по акварели Е. П. Самокишъ-Судковской.

Иллюстр. объявленіе о подпискѣ высылается бесплатно по первому требованію. При высылкѣ денегъ почтовымъ переводомъ слѣдуетъ обозначить непременно на самомъ переводѣ (а не въ отдѣльномъ письмѣ), на что именно предназначаются деньги, а также адресъ (подробный и четкій). 3—2

Требованія и деньги просимъ адресовать: въ контору журнала „Нива“, С.-Петербургъ, улица Гоголя, № 22.

Открыта подписка на 1905 годъ на

ТЕХНИЧЕСКІЙ СБОРНИКЪ

и ВѢСТНИКЪ ПРОМЫШЛЕННОСТИ,

(16-й годъ изданія).

ежемѣсячный журналъ новостей, открытій, изобрѣтеній и усовершенствованій по вѣсѣмъ отраслямъ техники и промышленности.

Фабриканты, заводчики и техники найдутъ въ журналѣ много полезныхъ и необходимыхъ для нихъ свѣдѣній практическаго характера.

Имѣя въ виду многообразныя нужды русской промышленности и торговли, а также различные вопросы и явленія современной жизни въ этой обширной области труда, редакция отводитъ на страницахъ журнала надлежащее вниманіе и мѣсто статьямъ соотвѣтствующаго характера. Задавшись цѣлью служить практическимъ интересамъ фабрично-заводской техники и промышленности, редакция стремится давать въ журналѣ возможно болѣе полезнаго матеріала по вѣсѣмъ отдѣламъ программы. Въ программу журнала входятъ: машиностроеніе и механическое дѣло, механическая и химическая технологія, желѣзнодорожное дѣло, архитектура, инженерное и строительное искусства, электротехника, техническое образованіе, обзоръ дѣятельности торгово-промышленныхъ учрежденій и техническихъ обществъ, біографіи выдающихся дѣятелей техники и промышленности, критика и бібліографія; смѣсь: замѣтки о новостяхъ техники, промышленности, разныя мелкія извѣстія и т. д.; справочный отдѣлъ: торговая и статистическія свѣдѣнія, данныя о спросѣ и предложеніи; правительственныя распоряженія. Приложенія: сочиненія по разнымъ отраслямъ техники, чертежи и пр. За истекшія пятнадцать лѣтъ въ составъ сотрудниковъ журнала вошли слѣдующія лица: Профессоры и адъюнкты-профессоры Технологическихъ институтовъ С.-Петербургскаго и Харьковскаго, Моск. Техническаго училища, Рижскаго и Кіевского Политехническихъ институтовъ и др. — В. И. Альбицкій, К. А. Владиміровъ, П. В. Войнаровскій, А. П. Гавриленко, А. Д. Гатцукъ, А. В. Гречаниновъ, М. Н. Демьяновъ, П. Ф. Ерченко, Г. Ф. Дениъ, В. Г. Залѣскій, К. А. Зворыкинъ, В. Л. Кирпичевъ, П. В. Котурпицкій, П. П. Ланговой, С. П. Ланговой, А. П. Лидовъ, П. М. Мухачевъ, Я. Я. Никитинскій, П. П. Петровъ, А. И. Предтеченскій, Б. Н. Исаревъ, П. С. Страховъ, Н. И. Тавяндаровъ, С. Л. Фрачкфуртъ, М. М. Черенашинскій, В. В. Шкателовъ и др. Преподаватели, ассистенты, лаборанты—И. П. Александровъ, А. М. Бочваръ, А. П. Величковскій, Н. Л. Громъ, И. В. Егоровъ, Д. Б. Зубаревъ, Е. И. Орловъ, Н. А. Пановъ, В. П. Пантелѣевъ, К. М. Плъшковъ, А. Русановъ, А. М. Соколовъ, А. Н. Шустовъ и др. Представители фабрикъ, заводовъ, желѣзныхъ дорогъ и пр. промышленныхъ предпріятій, а также правительственныхъ и общественныхъ учрежденій—М. И. Алтуховъ, И. К. Андрюковъ, П. Н. Алянчиковъ, Л. Я. Аркинъ, Г. М. Барановъ, Н. Е. Березовскій, М. Берловъ, М. И. Блокъ, Н. М. Ботвинкинъ, И. П. Воклевскій, С. И. Вокостовъ, Л. А. Боровичъ, А. И. Бѣловъ, Ф. И. Варахсия, М. К. Васильевъ, И. Видавскій, Д-ръ Юркевичъ, Ю. А. Эльтерманъ, П. К. Энгельмейеръ и др. Журналъ одобренъ Ученымъ Комитетомъ Минист. Народн. Просвѣщенія. Полныя экземпляры журнала за 1890, 1891, 1892, 1893, 1894, 1895, 1896, 1897, 1898, 1899, 1900,

1901, 1902, 1903 и 1904 г.г. высылаются по 16 руб.—Выписывающіе за всѣнадцать лѣтъ сразу платятъ 100 р. Подписавшимся среди года высылаются всѣ вышедшіе въ свѣтъ №№. Пробные №№ высылаются по первому требованію по 1 руб. 50 коп.

Допускается разсрочка. 16 руб. въ годъ съ доставкой, за 1/2 года—9 р. Учащимся—скидка въ 25%. Подписка принимается: въ редакціи журнала и во всѣхъ книжн. магазинахъ.

Адресъ редакціи: Москва, Долгоруковская ул., д. № 71.

Открыта подписка на
„БОГОСЛОВСКИЙ ВѢСТНИКЪ“

1905 года

(Четырнадцатый годъ изданія).

Съ приложеніемъ Твореній Блаженнаго Θεодорита, Епископа Киррскаго. Въ 1905 году Московская Духовная Академія будетъ продолжать изданіе „В. В.“ ежемѣсячно, книжками въ пятнадцать и болѣе печатныхъ листовъ, по слѣдующей программѣ.

1) Творенія св. Отцовъ въ русскомъ переводѣ. 2) Изслѣдованія и статьи по наукамъ богосл. филос. и историч., составляющія въ большей своей массѣ труды профессоровъ Академіи. 3) Изъ соврем. жизни: обзорѣнія важнѣйшихъ событій изъ церк. жизни Россіи, правосл. Востока, странъ славянскихъ и западно-европ. и сообщенія изъ области внутр. жизни Академіи. 4) Обзоръ текущей русской журналистики, преимущ. духовной, а также критика, рецензіи и библиографіи по наукамъ богосл. филос. и истор. 5) Приложенія, въ которыхъ будутъ печататься автобіографическія записки Высокопреосвященнаго Саввы, Архіепископа Тверскаго, и протоколы Совѣты Академіи за истекающій 1904 годъ (полностью). Въ качествѣ собственнаго приложенія къ журналу „Богословскій Вѣстникъ“ всѣмъ подписчикамъ его въ 1905 г. будутъ высланы: первые два тома Твореній Блаженнаго Θεодорита, Епископа Киррскаго, въ русскомъ переводѣ.

Каждый томъ отъ 25—30 печатныхъ листовъ въ отдѣльной продажѣ стоитъ 1 р. 50 коп. Такимъ образомъ, подписчики „Богословскаго Вѣстника“ получаютъ возможность приобрести за одинъ рубль вмѣсто трехъ каждые два тома твореній бл. Θεодорита.

Творенія Киррскаго пастыря, преимущественно экзегетич. по справедливости привлекаютъ вниманіе общества. По научности пріемовъ, по стремленію твердо держаться священнаго текста и выяснять прежде всего его непосредств. смыслъ бл. Θεо-

дорить изъ всѣхъ древнихъ толкователей болѣе всего приближается къ соврем. научной экзегетикѣ. Въ своемъ замѣчательномъ изслѣдованіи о бл. Θεодоритѣ проф. Н. Н. Глубоковскій характеризуетъ его истолковательные труды въ слѣдующихъ словахъ. „Въ нихъ, пишетъ онъ, всюду мы замѣчаемъ поразит., прозрачную наглядность, рельефность мысли, энергическую сжатость, продуманность каждаго слова, всегда умѣстнаго и никогда не излишняго, преувеличеннаго или недостаточнаго. Все богатство содержанія его твореній располагается въ стройномъ порядкѣ, въ логической связи, въ точномъ соотвѣтствіи съ библейскимъ текстомъ, безъ произвольныхъ отступленій отъ него, какія столь часто удивляютъ насъ въ сочиненіяхъ Св. Златоуста. Θεодоритъ всегда осязательно ясенъ и въ мысли, и въ ея выраженіи“. Въ составъ двухъ первыхъ томовъ твореній бл. Θεодорита войдутъ его толкованія на книги Бытія, Исходъ, Левитъ, Числь, Второзаконія, Іисуса Навина, Судей, Руевъ, Царствъ (I т.) и 1—69 псалмы (II т.). Подписная цѣна на „Богословскій Вѣстникъ“ совмѣстно съ приложеніемъ первыхъ двухъ томовъ твореній блаженнаго Θεодорита восемь рублей съ пересылкой. Допускается подписка на журналъ безъ приложенія и въ разсрочку. Подписная цѣна на журналъ безъ приложенія—7 руб.; условія разсрочки по соглашенію съ редакціей.

Адресъ редакціи: Сергіевъ посадъ, Московской губерніи, въ редакцію „Богословскаго Вѣстника“.

Редакторъ проф. И. Поповъ.

Открыта подписка на 1905 годъ (изд. XX годъ)
иллюстрированный журналъ для семьи
за два мѣсяца съ дост. и перес. 1 руб.

РУССКІЙ ПАЛОМНИКЪ

ПОДЪ РЕДАКЦІЮ

**И. Д. ТЕОДОРОВСКАГО И ПРИ УЧАСТІИ
Оца ІОАННА КРОНШТАДТСКАГО**

52 №№ журн. до 2000 столбц. текста и до 300 иллюстр. черки, рассказы, стихотв., статьи бытового, нравств. и историч. содержанія, воспоминанія и предан. русск. старины, отклики на запросы соврем. жизни. 12 книгъ до 2400 стран убористой печати, заключающихъ въ себѣ повѣсти изъ исторіи русскаго народа и правосл. церкви, очерки и рассказы изъ исторіи библей-

ской, общей и церковной, описаніе святынь и т. п. и кромѣ того бесплатно будетъ выдано: 6 кн. больш. форм. 1200 стр. до 350 иллюстр. соч. Ф. В. Фаррара жизнь и труды св. апостола Павла полное иллюстрир. изданіе. Перев. съ пояснит. примѣч. свящ. М. П. Оивейскаго. Уплатившіе сполна подписную сумму получать въ началѣ года, подписавшіеся съ разсрочкой—по уплатѣ послѣдняго взноса, исполненную на мегаллѣ, въ 20 красокъ, съ рельефной рамѣ, копию съ Портъ-Артурскія иконы Богоматери, написанной художн. П. Θ. Штрондой (въ Кіевѣ) по случаю русско-японской войны. Въ 12 книгахъ „Русскаго Паломника“ будетъ дано: 1) Японія и японцы. Страна, религіозный, государств., обществ. и домашній бытъ японцевъ. Очеркъ Мих. Федорова. 2) Врасплохъ. Повѣсть изъ событій русско-японской войны. Ал. Лаврова. 3) Святая княгиня. Историч. повѣсть изъ временъ Батыева нашествія. Вл. П. Лебедева. 4—5) Аврелія. Повѣсть изъ перваго вѣка христіанства, въ 2 книгахъ. Переводъ съ французскаго. Л. Окр.—ко 6) „Огневый еретикъ“. Церковно-историч. повѣсть изъ XVII в. Н. Алексѣева-Кунгурцева. 7) Вороноградъ. Истор. повѣсть изъ XV в. Н. Лихарева. 8) Въ мірѣ сказаній. Очерки народныхъ взглядовъ и повѣрій. А. А. Коринфскаго. 9) Въ грозную пору. Истор. пов. изъ 1812 г. Н. Бутунова. 10) Въ стародавніе годы, Истор. повѣсть изъ первой половины XI-го в. Л. Волкова. 11) Золотыя слова. (Посвящ. О. Іоанну Кронштадтскому). Сборникъ проповѣдей русскихъ церковныхъ витій. Сост. Ф. Думскій. 12) „Жидовское плѣвеніе“. Историческія картины изъ быта Руси конца XV в., въ двухъ частяхъ Н. Стрѣшнева.

Подписная цѣна на журналъ: съ доставкой и перес. во всѣ города Россійской имперіи шесть руб.

Допускается разсрочка: при подпискѣ 2 р., къ 1 апрѣля 2 р. и къ 1 іюля остальные.

Главная контора: Спб., Стремянная ул., 12, собств. домъ,
Издатель П. П. Сойкинъ.

Подписка на 1905 годъ

МАЛЮТКА

12 книжекъ—12 премій-игрушекъ, годъ изданія двадцатый юбилейный, бесплатная юбилейная премія: ДѢТСКІЯ ПѢСНИ сборникъ изданный подъ редакціей П. И. Чайковскаго. Для полу-

ченія юбилейной преміи необходимо подписываться заранее: количество экземпляровъ ограничено. **СКАЗКИ КОТА УЧЕНАГО** для малыхъ и большихъ дѣтей. Подъ этимъ названіемъ редакція журнала Малютка съ будущаго года будетъ издавать сборникъ съ картинками, въ который войдутъ: 1) Русскія народныя сказки; 2) Русскія сказки въ литературной обработкѣ лучшихъ писателей; 3) Сказки западно-европейскія, какъ народныя, такъ и литературно-обработанныя; 4) Сказки восточныя: арабскія, персидскія, китайскія, японскія и т. д. Сказки будутъ выходить ежемѣсячными выпусками. Въ 1905 году выйдетъ 50 листовъ (in 4^o), 400 страницъ, со многими рисунками. Выписывать можно только вмѣстѣ съ журналомъ Малютка. Отдѣльной подписки на Сказки Кота Ученаго не принимается. Подписная цѣна журнала Малютка: въ Москвѣ. Съ доставкой и пересылкой во всѣ города 2 р. 50 коп. Съ приложеніемъ Сборника Сказки Кота Ученаго 4 р. Адресъ: Москва, Редакція журнала Малютка. Подписка только годовая. Съ наложеннымъ платежомъ подписка не принимается. Оставшіеся экземпляры журнала Малютка за 1903, съ четырьмя Сказками Андерсена, можно выписывать за 2 руб. 50 коп. За другіе годы остатка нѣтъ.

ОТКРЫТА ПОДПИСКА на 1905 г. (XVII г. изданія)

на ежедневную политич., обществ. и литерат. газету безъ предварит. цензуры съ еженедѣльными иллюстриров. приложеніями и журналомъ „Дѣло и Отдыхъ“.

РУССКІЙ ЛИСТОКЪ

Газета „Русскій Листокъ“, издающаяся 16 лѣтъ, въ форматѣ и по программѣ всѣхъ большихъ столичныхъ газетъ, пользуется широкимъ распространеніемъ (въ 1904 году до 62,000 экз. въ день) среди интеллигентной читающей публики, является наиболѣ освѣдомл. въ отношеніи театра войны, имѣя тамъ 14 своихъ корреспондентовъ (изъ нихъ 4—офицера генеральнаго штаба, 4 артиллериста, 2 фотографа и др.), а также получая ежедневно свои телеграммы о войнѣ (кромя общихъ агентскихъ) изъ заграничныхъ источниковъ непосредств. отъ иностран. корреспондентовъ. Военный обзоръ ведется, кромѣ двухъ штабъ-офицеровъ генеральнаго штаба, еще пользующимися міровой извѣстностью военными критиками—графомъ Э. фонъ-Ревентловымъ и генераломъ германской арміи графомъ Рихардомъ фонъ-Шфейлемъ. Статьи по морскимъ вопросамъ и морской военной обзоръ ведется извѣстнымъ морскимъ писателемъ Черноморцемъ. Наши корреспонденты съ театра войны служатъ матеріаломъ для военныхъ бесѣдъ въ военныхъ собраніяхъ. Столь широко поставленнаго военного отдѣла нѣтъ въ русскихъ газетахъ. Газета достаточно извѣстна по своему чисто русскому передовому направленію, искренности и прямотѣ его, по безупречной свѣжести и новизнѣ сообщаемыхъ извѣстій (въ этомъ отношеніи стоитъ наравнѣ съ заграничными газетами), по обширности и разнообразію содержания (48 разныхъ отдѣловъ въ газетѣ), по живости, краткости и ясности изложенія всего печатаемаго матеріала. Свои корреспон-

денты во всѣхъ европейскихъ столицахъ, въ крупныхъ городахъ русскихъ, а въ важныхъ случаяхъ посылаются спеціальныя корресп. (и фотографы). Широко поставленъ общій торговый отдѣлъ. Въ фельетонахъ печатаются русскіе и иностр. романы и повѣсти, научно-популярныя и истор. статьи. Кромѣ ежедневной газеты подписчики „Русскаго Листка“ будутъ получать бесплатно особыя еженедѣльные иллюстрир. приложенія (50 №№ въ годъ по 8 большихъ стр. въ форматѣ еженедѣльныхъ журналовъ), извѣстныя нашимъ читателямъ по своей худож. Въ 1905 году иллюстрир. приложенія будутъ служить лишь дополненіемъ къ газетѣ и будутъ содержать рисунки, снимки и карты къ событіямъ дня, портреты обществ. дѣятелей и героевъ войны, равно (убитыхъ и раненыхъ на войнѣ. Вся же художественная часть, фотограф. снимки съ театра войны и проч. будутъ перенесены во вновь издаваемый редакціей „Русскаго Листка“ иллюстрир. еженедѣльный общественно-полит., литер. и научный журналъ **ДѢЛО И ОТДЫХЪ**, въ которомъ редакция имѣетъ въ виду дать подписчикамъ своей газеты всего за 1 рубль въ годъ худож. изданіе съ полнымъ матеріаломъ для литерат. и семейнаго чтенія, а также сосредоточить въ журналѣ все то, что до сихъ поръ не находило себѣ мѣста въ еженедѣльныхъ приложеніяхъ, въ виду ихъ спеціальнаго назначенія—служить только дополненіемъ къ газетѣ. Журналъ „Дѣло и Отдыхъ“ будетъ выходить еженедѣльно (52 №№ въ годъ) въ форматѣ нашихъ приложеній и въ размѣрѣ 2—3 листовъ (16—24 большихъ страницъ, въ каждомъ номерѣ (каждый отдѣльный номеръ будетъ въ цвѣтной бумажной обложкѣ)—по весьма широкой программѣ, состоящей изъ 26 отдѣловъ: Обществ. жизнь, политика, оригин. и переводная беллетристика, театр, музыка и искусство, спортъ, юмористика, анекдоты и карикатуры (на обложкахъ журнала), моды, рукодѣлія, выкройки, ручныя работы, ремесла, рецепты и совѣты, рисунки, портреты, карты въ текстѣ и въ видѣ приложеній, изобрѣтенія, примѣненіе науки къ практ. жизни, совѣты по гигиенѣ и лѣченію, домъ, садъ, огородъ, дѣтскія игры, библиогр., справочный отдѣлъ, популярно-научный отдѣлъ, научная хроника, смѣсь, задачи, шахматы и шашки и проч. Рисункамъ и фотограф. снимкамъ съ театра войны будетъ отведено значительное мѣсто въ журналѣ, такъ, чтобы могла получиться цѣлая иллюстрир. хроника войны.

Подписная цѣна съ доставкой и пересылкой: на газету Русскій Листокъ безъ журнала на годъ 8 р., на 6 мѣс. 4 р. 50 к., на 3 мѣс. 2 р. 50 к., на 1 м. 90 к., съ журналомъ на годъ 9 р., на 6 мѣс. 5 р., на 3 мѣс. 3 р., на 1 мѣс. 1 р., на журналъ Дѣло и Отдыхъ отдѣльно отъ газеты: на годъ 4 р. на полгода 2 р. 50 к. Для подписчиковъ же „Русскаго Листка“ подписная плата на журналъ за годъ всего 1 руб. Допускается разсрочка Подписной платы безъ увеличенія ея: 1) при подпискѣ—5 р. и къ 1 июля—3 р. (съ журналомъ 4 р.); 2) при подпискѣ—3 р., къ 1 апрѣля—3 р. и къ 1 июля—2 р. (съ журналомъ 3 р.) и 3) по 1 рублю въ мѣсяцъ въ теченіе восьми мѣсяцевъ (съ журналомъ—девяти мѣс.).

Адресъ главной конторы „Русскій Листокъ“ и журнала „Дѣло и Отдыхъ“, —Москва, Мясницкая, д. № 20.

ОТКРЫТА ПОДПИСКА НА 1905 ГОДЪ

на популярно-медицинскій иллюстр. еженед. журналъ

„О Х Р А Н А З Д О Р О В Ъ Я въ семьѣ и обществѣ“,

подъ редакціей академика кн. И. Р. Тарханова.

Журналъ общедоступнымъ языкомъ постарается дать наглядное представленіе о томъ, что способствуетъ укрѣпленію здоровья и продленію жизни. Кромѣ 52 № журнала, выходящаго въ

размѣръ двухъ печатныхъ листовъ (32 столбца), съ обильными по мѣрѣ надобности, иллюстраціями, подписчики въ теченіе 1905 года получаютъ еще 20 сочиненій извѣстныхъ авторовъ въ 24 книгахъ (болѣе 2000 стр.). Д-ръ Ф. А. Аммонъ. Первая материнскія обязанности и первый уходъ за ребенкомъ (2 кн.). Д-ръ А. Молль. Норвѣйская женщина (2 книги). Д-ръ Р. Вихманъ. Домашнее водолѣченіе, внутреннее и наружное. Съ 3 нѣмецк. изд. съ 10 рис. Проф. Е. Массе. Жизнь бактерій и ихъ дѣйствія. Проф. А. Лейденъ. Основы питанія и діетики. Д-ръ А. Альбу. Вегеріанская діета для здоровыхъ и больныхъ (2 книги). Проф. В. Эбштейнъ. Гигіена города и деревни. Съ рисунками (2 книги). Д-ръ Г. Крукенбергъ. Домашняя помощь въ несчастныхъ случаяхъ. Съ 80 рис. (2 книги). Проф. А. Эбергардъ. Уходъ за женской красотой. Д-ръ Э. Класенъ. Гигіена волосъ. (Что предпринять противъ выпаденія волосъ). Проф. Ф. Мюллеръ. Болѣзни органовъ дыханія и лѣченіе ихъ, Проф. І. Мерингъ и М. Маттесъ. Болѣзни желудка и кишекъ и ихъ лѣченіе. Проф. Г. Клемпереръ и І. Мерингъ. Болѣзни крови и обмѣна веществъ и ихъ лѣченіе. Проф. Ромбергъ. Острыя заразныя болѣзни. (2 книги) и ихъ лѣченіе. Д-ръ А. Р. Ледерманъ и проф. А. Нейссеръ. Венерич. болѣзни и бракъ. Сифилисъ и бракъ (Ледерманъ). Гоноррея и бракъ (Нейссеръ). Е. Фингеръ. Венерич. болѣзни, (сифилисъ, гоноррея и пр.) и ихъ лѣченіе (2 книги). Проф. Ангерштейнъ и Эклеръ. Домашняя гимнастика для здоровыхъ и больныхъ. Эти 24 книги къ концу года составятъ научит. и цѣнную для каждой семьи библіотеку, посвящ. самымъ важнымъ вопросамъ гигиены и медицины. Для установленія живой, непосредств. связи между редакціей и читателями, при журналѣ открывается „почтовый ящикъ“, въ которомъ каждому подписчику по возможности готчасъ-же будетъ даваться отвѣтъ на каждый его заурось.

Подписная цѣна на годъ (съ 24 бесплатными приложеніями) 5 р. съ пересылкой. Допускается разсрочка: при подпискѣ 2 руб., 1 марта—1 р. 50 к. и 1 іюля—1 р. 50 к.

Главная Контора: С.-Петербургъ, Невскій, 18, (уг. Морской.)

ОТКРЫТА ПОДПИСКА НА 1905 ГОДЪ

на ежемѣсячный журналъ

Т Р Е З В А Я Ж И З Н Ъ,

„Трезвая жизнь“ выходитъ ежемѣсячно книжками 6 печатныхъ листовъ (100 стр.). каждая. Въ журналѣ помѣщаются

разказы, статьи, бесѣды, приспособленныя для чтенія въ аудиторіяхъ, въ собраніяхъ обществъ трезвости и т. п.

Кромѣ того всѣ подписчики получаютъ два бесплатныхъ приложенія 1) „**АПОСТОЛЫ ТРЕЗВОСТИ**“ (разказы о борцахъ съ пьянствомъ) (около 200 страницъ). 2) 12 выпусковъ „**ЛИСТОКЪ ТРЕЗВОСТИ ДЛЯ ШКОЛЬНИКОВЪ**“ отъ 8 до 16 страницъ каждый.

Подписная цѣна въ годъ съ доставкой и пересылкой одинъ рубль. Выписывать: Спб., Обводный каналъ, № 116. Контора Александрo-Невскаго Общества трезвости.

ОТКРЫТА ПОДПИСКА

на еженедѣльный религіозно-назидательный журналъ

ВОСКРЕСНЫЙ БЛАГОВѢСТЬ.

на 1905 годъ. (Годъ изданія третій).

Въ годъ будетъ дано 52 выпуска по 32 страницы каждый. Такимъ образомъ составитъ томъ въ 1664 страницы. Въ Воскресномъ Благовѣстѣ будутъ помѣщаться статьи: Е. Поселянина, Н. П. Смоленскаго, Н. П. Розанова, П. А. Чаадаевскаго, Д. И. Боголюбова, Д. И. Введенскаго, И. П. Мордвинова, сѣщ. М. И. Менстрова, бесѣды изъ жизни святыхъ П. И. Полякова, размышленія и статьи протоіеря С. И. Остроумова, поученія на воскресные дни свѣщ. Галахова, и прот. Д. Троицкаго, разказы М. Горева. Сверхъ того подписчики получаютъ бесплатное приложеніе — книгу Христіанскія добродѣтели. Сборникъ разказовъ, статей и поученій. Въ книгѣ около 200 страницъ.

Подписная цѣна на Воскресный Благовѣстъ 1 рубль съ доставкой. Подписка принимается въ контоуѣ Александрo-Невскаго Общества трезвости: Спб., Обводный каналъ, 116.

Въ 1905 году

„ПРАВОСЛАВНО-РУССКОЕ СЛОВО“,

духовный и церковно-обществ журналъ, основанный „Обществомъ распространенія религіозно-нравств. просвѣщенія въ духѣ Православной Церкви“ (въ 1902 г.), съ отдѣльными приложеніями, — будетъ издаваться по той же программѣ, преслѣдуя поставл. цѣль служенія религіозно-нравств. просвѣщенію преимущ. (образованияго православно-русскаго общества и защиты правосл. истины и ея служителей отъ соврем. отрицат. и враждебныхъ отношеній къ ней.

Отдѣлы журнала слѣдующіе: 1) Церковно-обществ., въ который входятъ сужденія и отзывы съ православно-христ. точки зрѣнія о текущихъ событіяхъ и явленіяхъ церковно-общ. жизни. 2) Религіозно-философскій, въ которомъ помѣщаются статьи основоположит. характера по богословскимъ, религіозно-нравств. и церковно-общ. вопросамъ, возникающимъ въ соврем. русской жизни и печати; проповѣди, имѣющія живой соврем. интересъ; извлеченія изъ творенія св. отцевъ и учителей Церкви, дающія руководит. начала для правильнаго пониманія и разрѣшенія означ. вопросовъ; беллетр. произведенія и стихотворенія, посвященныя тѣмъ же вопросамъ. 3) Обзорнія выдающихся статей изъ текущей дух. журналистики и свѣтской печати, а также вновь выходящихъ книгъ, преимущ. по тѣмъ же указаннымъ вопросамъ, съ критич. замѣчаніями по поводу тѣхъ или другихъ взглядовъ и сужденій. 4) Извѣстія и замѣтки: краткій обзоръ текущихъ событій и правит. распоряженій, дѣятельности „Общества рел.-нравств. просвѣщенія“ и его учрежденій (каковы—собранія пастырскія, проповѣдн., „Христіанскаго Содружества учащейся молодежи“ и др.), равно и иныхъ духовно-просвѣт. обществъ и ихъ членовъ; также сообщенія и отзывы о лицахъ, заявившихъ себя духовно-просвѣт. дѣятельностію и проч.; отвѣты редакціи на недоумѣнные вопросы, предлагаемые читателями изъ области богосл. и церковно-практической.

Журналъ выходитъ книжками въ 5—7 листовъ каждая, in 8^o, по двѣ книжки въ мѣсяць, около 1 и 15 чисель, за исключ. мѣсяцевъ предъ праздниками Св. Пасхи и Рождества Христова, іюня и іюля, въ которые будетъ выходить по одной книжкѣ (всего 20 книжекъ).

Въ качествѣ отдѣльнаго бесплатнаго приложенія 1906 г. предполагается дать сочиненія **О. Іоанна Ильича Сергіева** (Кропштадтскаго) въ 4-хъ томахъ (около 400 стр. каждый). Въ первый и второй томы войдетъ „моя жизнь во Христѣ“; 3-й томъ составитъ размышленія великаго молитвенника о богослуженіи; въ 4-й томъ войдутъ всѣ новые дневники о. Іоанна, кончая 1904 годомъ, подъ заглавіемъ „путь къ Богу“.

Первый томъ будетъ разосланъ со второй (январской) книжкой журн.

Цензура журнала предоставлена Предсѣдателю Совѣта Общества, Протоіерею Философу Орпатскому.

Журналъ „Православно-Русское Слово“ Учебнымъ Комитетомъ при Св. Синодѣ одобренъ къ приобрѣтенію въ ученич. би-

бліотеки дух. семинарій. Особымъ отдѣломъ ученаго Комитета Минист. Нар. Просв. допущень въ ученич. бібліотеки среднихъ учебныхъ заведеній и въ бесплатныя народныя читальни и бібліотеки.

Учебнымъ Отдѣломъ Минист. Финансовъ допущень въ ученич. бібліотеки учебныхъ заведеній вѣдомства Министерства Финансовъ.

Цѣна на журналъ съ приложеніями 6 руб.—съ доставкой и пересылкой въ Россіи. Въ розничной продажѣ 30 коп. за №.

Адресъ редакціи и конторы: С.-Петербургъ, Стремянная улица, д. № 20.

Редакторы: Протоіерей *Александръ Дерновъ*.

Священникъ *Павель Лахостскій*.

Ст. сов. *Александръ Надеждинъ*

ОТКРЫТА ПОДПИСКА на 1905 годъ на большую еженедѣльную иллюстр. полит., обществ., эконом. и литерат. газету безъ предварительной цензуры, на годъ 7 руб.

РУССКОЕ СЛОВО

въ увелич. форматѣ (съ новаго года 8 столбцовъ вмѣсто семи). Газета издается при ближайшемъ сотрудничествѣ В. М. Дорошевича. Среди постоянныхъ сотрудниковъ: П. Д. Воборыкинъ, Вас. И. Немировичъ-Данченко, свящ. Г. С. Петровъ.

СЪ ТЕАТРА ВОЙНЫ.

Редакція не останавливается и не остановится ни предъ какими расходами для того, чтобы дать полную картину войны, имѣть на театрѣ военныхъ дѣйствій обширный кадръ собственныхъ корреспондентовъ, съ Вас. И. Немировичемъ-Данченко во главѣ. Военные корреспонденты ежедневно подробнѣйшими и экстр. телеграммами сообщаютъ о всемъ, что происходитъ повсемѣстно на театрѣ военныхъ дѣйствій, на морѣ и на сушѣ.

Безпрерывно телеграммы и корреспонденты Вас. И. Немировича-Данченко. Было бы излишне говорить о томъ значеніи, которое имѣютъ въ настоящую войну телеграммы и корреспонденціи нашего глубокоуважаемаго писателя. Всегда впереди, всегда самъ подъ огнемъ, всегда на позиціяхъ, Вас. И. Немировичъ-Данченко является правдивымъ и безпристрастнымъ лѣтописцемъ войны не только для русскаго общества, но и для иностр. печати. Его сообщенія изъ „Русскаго Слова“ телеграммами пере-

даются заграничными агенствами во всё уголки земного шара. Этот колоссальный успѣхъ— успѣхъ мужества и правды.

До конца войны Вас. И. Немировичъ-Данченко остается специальнымъ корреспондентомъ исключительно „Русскаго Слова“.

Редакція имѣетъ около 20 корреспондентовъ на театрѣ военныхъ дѣйствій. Среди нихъ: г. Лодыженскій (главная квартира и позиція), г. Климовъ (командировки на передовыя позиціи), г. Глинка (на позиціяхъ), г. фонъ-Лангъ (одинъ изъ командировъ развѣдочныхъ отрядовъ), г. Митропольскій (на позиціяхъ), г. Вагнеръ (воздухоплавательный отрядъ), г. Черниковскій (командировки на передовыя позиціи), г.г. Булла, Черновъ, Апухтинъ, Малининъ (боевые фотографы), г. В—скій (Владивостокъ), г. Матовъ и друг.

Для полученія свѣдѣній изъ Портъ-Артура редакція имѣетъ собственнаго корреспондента въ Чифу. Въ Портъ-Артурѣ находится одинъ изъ сотрудниковъ.

Чтобы слѣдить за ходомъ морской войны, редакція, кромѣ корреспондентовъ во Владивостокѣ и Чифу, имѣетъ собственныхъ корреспондентовъ въ Шанхаѣ, Коломбо и Санъ-Франциско.

„Русское Слово“ даетъ обзоръ военныхъ событій въ отдѣлѣ „Военный Дневникъ“. (Отдѣлъ этотъ, посвященный разбору и критикѣ военныхъ дѣйствій, ведется специалистомъ г. Россомъ), —даетъ портреты, планы, схемы, карты театра военныхъ дѣйствій.

Всѣ политич. новости получаютъ телеграммами отъ собств. корреспондентовъ изъ Лондона, Парижа, Берлина, Вѣны, Рима, Константинополя, Нью-Йорка, Калькутты.

На то оживленіе, которое испытывается во внутренней жизни Россіи, редакція „Русскаго Слова“ откликается широкой постановкой отдѣла передовыхъ статей по вопросамъ внутренней политики, самоуправленія, экономич., юридич. и народнаго образованія. Свѣдѣнія о ходѣ обществ. жизни ежедневно сообщаются подробными телеграммами со всѣхъ концовъ Россіи. Собственные корреспонденты по всѣмъ городамъ Россіи.

Въ 1905 году въ фельетонахъ Русскаго Слова“ будутъ напечатаны слѣдующія произведенія:

Новый романъ П. Д. Боборыкина „Обмірщеніе“. Въ 3-хъ частяхъ, изъ жизни старообрядцевъ. Новый романъ Вас. И. Немировича-Данченко „Далекія могилы“. Изъ русско-японской войны. Обществ. фельетонъ В. М. Дорошевича. „ИНДІЯ“, В. М. Дорошевича. (Послѣднее путешествіе) Еженедѣльные фельетоны свящ. Г. С. Петрова.

Въ газетѣ „Русское Слово“ принимаютъ участіе:

Н. В. Арефьевъ, П. Д. Боборыкинъ, Н. П. Вочаровъ, М. М. Воювичъ, Е. К. Бѣловъ, А. Н. Будищевъ, Г. Л. Вагнеръ, С. И. Варшавскій, В. Г. Виталина, А. Воскресенскій, В. А. Гиляровскій, Сергѣй Глаголь, К. М. Даниленко, В. М. Дорошевичъ, Н. В. Звѣревъ, А. А. Измайловъ, Караваевъ, В. И. Климовъ, В. Э. Краевскій, Н. И. Кулябко-Корецкій, И. А. Лодыженскій, фонъ-Лангъ, д-ръ Малининъ, С. С. Мамонтовъ, Арсеній Меричъ, И. И. Митропольскій, В. И. Немировичъ-Данченко, К. В. Орловъ (Мировъ), А. С. Панкратовъ, М. К. Первухинъ, свящ. Г. С. Петровъ, М. П. Петровъ, С. В. Потресовъ-Яблоновскій, Н. Я. Пясковскій, Россъ, Н. Г. Савостицкій, М. А. Успенскій, Черниховскій, С. М. Чернонь.

При газетѣ „Русское Слово“ издается журналъ „ИСКРЫ“, еженедѣльная иллюстрир. лѣтопись войны. Десять собств. корреспондентовъ-фотографовъ съ театра военныхъ дѣйствій. Никакихъ перепечатокъ фантастич. рисунковъ изъ иностр. журналовъ. Исключит. фотограф. снимки картинъ войны. Портреты отличившихся, убитыхъ, раненыхъ героевъ и жертвъ кровавыхъ событій.

Въ виду огромнаго распространенія газеты, чтобы обезпечить ранній выходъ и своевременную, раннюю, доставку ЛѢ, редакціей „Русскаго Слова“ устроена грандіозная типографія и выписаны къ 1-му января 1905 г. изъ-за границы новыя ротационныя машины увелич. формата.

Подписная цѣна: на газету „Русское Слово“ съ пересылкой городскимъ и иногороднимъ: на годъ 7 р. на 6 мѣс. 4 р., на 3 мѣс. 2 р. 25 к., на 1 мѣс. 75 к. Газ. „Русское Слово“ съ журн. „Искры“ при (совмѣстн. подпискѣ) съ перес. городск. и иногородн.: на годъ 9 р., на 6 мѣс. 5 р., на 3 мѣс. 3 р., на 1 мѣс. 1 р. За границу—вдвое. Для г.г. годовыхъ подписчиковъ допускается разсрочка: при подпискѣ 3 р., къ 1-му апрѣля 2 р. и къ 1-му іюля 2 р. Подписавшіеся на газету „Русское Слово“ съ журналомъ „Искры“ вносятъ при подпискѣ 4 р., къ 1-му апрѣля 3 р. и къ 1-му іюля 2 р.

Служащимъ въ правительств. и обществ. учрежденіяхъ при подпискѣ на годъ, за поручительствомъ казначеевъ, допускается взносъ подписной платы ежемѣсячно, но не менѣе 1 р. въ мѣсяцъ.

При подпискѣ менѣе года разсрочка платежа не допускается. Адресъ конторы: Москва, Петровка, д. Матвѣевой. 5—1

„ДУШЕПОЛЕЗНОЕ ЧТЕНІЕ“

въ 1905 году

годъ изданія сорокъ шестой.

Изданіе журнала въ 1905 году, 46-мъ съ начала его изданія, будетъ продолжаться на прежнихъ основаніяхъ. При благословеніи преосвященнаго Виссаріона, епископа Костромскаго и Галичскаго, несшаго труды по редакціи „Д. Ч.“ ровно 30 лѣтъ, и при его полномъ и постоянномъ содѣйствіи, редакція и въ слѣдующемъ году будетъ продолжать то же святое дѣло, какое предназначалъ журналу и святитель Филаретъ, митрополитъ Московскій: „И правительствомъ и частными людьми усиленно распространяемая грамотность и любовь къ чтенію, писалъ онъ Святѣйшему Синоду, требуютъ здравой пищи, и особенно тогда, когда свѣтская литература повсюду предлагаетъ чтеніе большею частію суетное и неблагопріятное для истиннаго назиданія народа. Посему предлагаемое повременное изданіе, — можетъ соотвѣтствовать современнымъ настоятельнымъ потребностямъ — служить духовному и нравственному наставленію христіанъ, удовлетворять потребности назидательнаго и понятнаго-духовнаго чтенія“.

Въ изданныхъ доселѣ болѣе чѣмъ пятистахъ книгахъ журнала уже имѣется твердое основаніе для сужденія о журналѣ и только для лицъ, незнакомыхъ съ нимъ, считаемъ необходимымъ сообщить, что въ составъ журнала входятъ: 1) Труды, относящіеся къ изученію Св. Писанія, твореній св. отцевъ и правосл. Богослуженія. 2) Статьи вѣроучит. и нравоучит. содержанія, съ обращеніемъ особ. вниманія на соврем. явленія въ обществ. и частной жизни. 3) „Публичныя богосл. чтенія“. 4) Церковно-истор. разказы на основаніи первоисточниковъ и исторически авторитетныхъ памятниковъ. 5) Воспоминанія о лицахъ замѣчат. по заслугамъ для Церкви и по духовно-нравствен. жизни. 6) Письма и разныя изслѣдованія преосвящ. Оеофана Затворника, іеромонаха о. Амвросія Оптинскаго, „Бесѣды“ Вселенскаго патріарха Анеима VII, достойнаго преемника свят. патріарха Фотія и и мудраго первосвятителя православной Церкви; Уроки благодатной жизни по руководству о. Іоанна Кронштадтскаго, слова, поученія и вѣббогослужебныя бесѣды особенно на основаніи святоотеч. твореній и наиболѣе знаменитыхъ пастырей Церкви. 7) Общепонятное и духовно-поучит. изложеніе свѣдѣній изъ наукъ естеств. 8) Описаніе путешествій къ святымъ мѣстамъ и „богоспасаемымъ градамъ“. 9) Новыя данныя о расколѣ, при

содѣйствіи спеціалиста по расколу проф. Московской Дух. Академіи И. М. Громогласова. 10) По возможности документальныя и въ то же время понятныя свѣдѣнія о западныхъ исповѣданіяхъ: римско-католич., англиканскомъ, лютеранскомъ, реформатскомъ, многоразличныхъ сектахъ съ разборомъ ихъ ученій и обрядовъ. 11) Отклики на современность. Во исполненіе желанія очень многихъ читателей Душеполезнаго Чтенія, въ приложеніи къ журналу печатается особымъ изданіемъ **полное собраніе резолюцій Филарета, митрополита Московскаго**, съ примѣчаніями Протопресвитера Московскаго Большаго Успенскаго собора В. С. Маркова. По примѣру прошлыхъ лѣтъ и въ 1905 году въ Душеполезномъ Чтеніи нѣкоторыя статьи будутъ иллюстрироваться соответственными рисунками. Опредѣленіемъ Училищнаго Совѣта при Св. Синодѣ отъ 16—19 іюня 1898 года за № 477, утвержденнымъ Г. Оберъ-Прокуроромъ Св. Синода, постановлено: издаваемый въ Москвѣ ежемѣсячный духовный журналъ Душеполезное Чтеніе — одобрить, въ настоящемъ его видѣ, для библиотекъ церковно-приходскихъ школъ.

Годовая цѣна журнала за 12 книгъ четыре рубля съ пересылкой. Адресъ: Москва. Въ редакцію журнала: Душеполезное Чтеніе при церкви Святителя Николая въ Толмачахъ.

Редакторъ Докторъ Богословія, профессоръ Московской Дух. Академіи, Алексѣй Введенскій. 2—1